

## Un front commun montréalais réclame le contrat du CF-18

Ottawa doit tenir ses promesses et accorder le mois prochain le contrat d'entretien des avions de chasse CF-18 au consortium Canadair-CAE et non à Bristol Aerospace, de Winnipeg, du groupe américain Litton. Il serait « inacceptable » que Montréal perde ce contrat ou qu'Ottawa décide de le partager en deux.

### LAURIER CLOUTIER

Un front commun de leaders de Montréal — soit du Bureau de commerce (Board of Trade), Chambre de commerce, ingénieurs du Québec, la ville de Saint-Laurent (et son maire, Marcel Laurin), la ville de Montréal, la Communauté urbaine de Montréal (CUM) et les universitaires du Québec — estime qu'Ottawa doit choisir Canadair-CAE. Parmi les raisons avancées pour ce choix, on note que Montréal n'a pas obtenu les retombées économiques promises par l'ex-ministre Marc Lalonde lors du contrat de fabrication

des CF-18 et que les ministres fédéraux, dont Robert de Cotret, se sont engagés lors du Sommet de Montréal à faire de la région la plaque tournante de l'aérospatiale au Canada.

### L'auto en Ontario, l'avion à Montréal

Yvon Lamarre, président du comité exécutif de la ville de Montréal, a ajouté hier en conférence de presse qu'à l'heure où Ottawa « est en train de consolider l'industrie de l'automobile en Ontario, il est normal et très important qu'il concentre l'aérospatiale au Québec ».

Lors de la vente de Canadair à Bombardier lundi dernier, Robert de Cotret a précisé que la décision sur les CF-18 ne viendrait pas avant le mois prochain. Avec notamment Michel Côté, il devrait affronter l'opposition de ses collègues Barbara MacDougall, Don Mazankowski et Michael Wilson qui préféreraient octroyer le contrat ou le partager avec Bristol Aerospace ou même IMP, de Toronto et Halifax.

### 6 000 emplois/année

Bristol menacerait de congédier 1 000 employés si elle n'obtient pas le contrat de \$1,2 milliard sur 20 ans, permettant de créer 300 nouveaux emplois, soit 6 000 emplois/année d'ici à l'an 2006.

Il ne s'agit pas de changer l'huile et les pneus des CF-18, précise Yvon Marcoux, président de la Chambre de commerce de Montréal, mais de maintenir et d'améliorer la technologie de pointe des systèmes de contrôle et de communications des avions de chasse. Le contrat implique des transferts de haute technologie.

Le Québec, avec 27 000 emplois dans le secteur, accapare 51 p. cent de l'industrie aérospatiale du Canada, contre 41 p. cent pour l'Ontario. La région offre non seulement à Ottawa la base technologique nécessaire et la main d'œuvre qualifiée mais aussi des milieux universitaires qui collaborent activement avec l'aérospatiale.

Manon Vennat, présidente du

Board of Trade, souligne qu'Ottawa « a la responsabilité d'accorder le contrat des CF-18 au consortium qui donnera le plus de retombées économiques au Canada. Il doit aussi corriger l'absence de sous-traitance au Québec lors du contrat de fabrication des CF-18 ».

La décision d'Ottawa a été reportée d'avril à juin, puis à septembre, rappelle Yvon Marcoux, peut-être à cause de considérations politiques, mais « ce qui devrait primer, c'est la base technologique, la main-d'œuvre et les universités. Canadair reste la seule à construire des réacteurs ».

Avec Michel Hamelin, président du comité exécutif de la CUM, Yvon Marcoux affirme que partager le contrat nuirait au Canada parce que ça affaiblirait face aux concurrents mondiaux.

Par son front commun, Montréal fait un ultime effort mais la région n'a pas l'intention de « lâcher » d'ici à l'obtention du contrat.

## Les bénéfices d'Hydro font une chute de 35 %

La faiblesse du dollar canadien et la perte du taux de change font que les bénéfices d'Hydro-Québec continuent de chuter de façon dramatique. De \$174 millions en 1985, le revenu net d'Hydro a baissé à \$113 millions pour les six premiers mois de cette année, une baisse de 35 p. cent.

### PIERRE VENNET

Les chiffres dévoilés par la société d'Etat hier démontrent que pour les six premiers mois de 1986, Hydro-Québec a enregistré un bénéfice net inférieur de \$61 millions à ce qu'il avait été pour la même période en 1985.

Pourtant 1985 avait constitué une fort mauvaise année pour Hydro-Québec qui, pour la première fois depuis 1980, n'avait pu verser aucun dividende au gouvernement du Québec. Le bénéfice net d'Hydro-Québec avait en effet chuté dramatiquement de près de \$100 millions en 1985, par rapport à 1984. Si la tendance actuelle se maintient, il se pourrait que cette année, le bénéfice net d'Hydro-Québec soit de \$200 millions inférieur à celui de 1984, lorsque Hydro-Québec avait réussi à verser des dividendes de \$156 millions au gouvernement québécois.

Hier, les porte-paroles d'Hydro-Québec ont expliqué la mauvaise performance de la société par l'augmentation des coûts d'intérêt et par la perte

au change causée par la faiblesse du dollar canadien.

En effet, les revenus globaux d'Hydro-Québec ont néanmoins augmenté de 6,2 p. cent durant cette période, pour atteindre \$2,425 milliards. Quant aux dépenses proprement dites, elles n'ont augmenté que de 3,7 p. cent durant cette période. Elles ont toutefois atteint le milliard de dollars, passant de \$980 millions à \$1,016 milliard.

Les ventes totales d'électricité ont atteint 73 milliards de kilowattheures pour le semestre, tandis que les ventes d'électricité régulière au Québec ont progressé de 4,9 p. cent, pour atteindre 53,2 milliards de kilowattheures.

Les ventes à l'exportation ont grimpé de 11 p. cent par rapport à la période correspondante l'an dernier, ce qui s'explique surtout par l'accroissement des livraisons aux Etats-Unis. Hydro-Québec a exporté 12,4 milliards de kilowattheures aux Etats-Unis durant les six premiers mois de l'année.

Les dépenses d'intérêt et la perte de change ont grimpé de \$1,129 milliard au premier semestre de 1985 à \$1,296 milliard cette année. La dépréciation du dollar canadien par rapport aux monnaies étrangères a fait gonfler les dépenses d'intérêt de 10,1 p. cent, soit \$103 millions de plus que l'an dernier. Elle a également entraîné une augmentation de \$64 millions de la perte de change, une hausse de 55 p. cent.

## Le commerce extérieur canadien enregistre un déficit record

Depuis le début de 1985 les exportations canadiennes de marchandises ont baissé de \$300 millions (de \$29,7 milliards à \$29,4 milliards) alors que les importations ont augmenté de \$2,8 milliards (de \$24,2 milliards à \$27,0 milliards), au point que le premier trimestre de 1986 a amené, au niveau des échanges de biens et de services, le déficit trimestriel le plus élevé jamais enregistré, soit \$2,9 milliards.

### JEAN POULAIN

Entre le premier trimestre 1985 et le premier trimestre 1986 le solde (l'excédent) de nos échanges de marchandises avec l'étranger a baissé de plus de moitié, passant de \$5487000000 à \$2520000000 (3e colonne du tableau).

Ces résultats semblent indiquer que notre dollar est surevalué par rapport à la devise américaine (notre principal partenaire commercial), puisque nous importons de plus en plus (c'est-à-dire que nous trouvons les prix étrangers bas) et nos exportations de moins en moins (nos clients de l'extérieur trouvent nos prix trop élevés).

Ce qui est valable pour les échanges de marchandises — où nous perdons du terrain — l'est aussi pour les échanges de services.

Il s'agit de versements de dividendes, d'intérêt sur emprunts, de dépenses de tourisme à l'étranger, de transport maritime international, d'assurances, de commissions bancaires, etc. pour lesquels le Canada est largement déficitaire depuis toujours.

Mais la tendance s'accroît: ce déficit des « invisibles » est passé, sur base annuelle, de \$17,3 milliards en 1983 à \$19,2 milliards en 1984 et à \$21,4 milliards en 1985.

Pour que le solde de la balance

### ÉVOLUTION DU COMMERCE EXTÉRIEUR DU CANADA (en millions de dollars)

	Exportations de marchand.		Importations de marchand.		Solde des échanges sur marchand.	
					sur cpté crt.*	
1980	76 680	67 903	8 778	-2 313		
1981	84 157	77 140	7 017	-7 577		
1982	84 560	66 739	17 822	1 293		
1983	90 702	73 054	17 648	907		
1984	112 218	91 492	20 726	1 617		
1985-I	29 662	24 175	5 487	154		
-II	29 759	25 280	4 479	-466		
-III	29 678	26 184	3 494	-1 820		
-IV	31 158	27 143	4 014	-1 554		
1986-I	30 408	27 888	2 520	n.d.		
1986-II	29 363	27 028	2 335	n.d.		

Tous les chiffres sont désaisonnalisés.

\* Les données sur le solde entre les exportations et les importations de biens et services (balance du compte courant) sont tirées de la Revue de la Banque du Canada, juillet 1986, Comptes nationaux. Toutes les autres données proviennent de Statistique Canada et ont été établies sur la base de la balance des paiements.

du Canada au niveau de ces échanges commerciaux de biens et services soit positif, c'est-à-dire à l'avantage du Canada, il faut que le surplus canadien dans les échanges de marchandises soit supérieur au déficit canadien dans les échanges de services.

Or cette balance globale est déficitaire de \$3,7 milliards en 1985, ce qui implique que le surplus des échanges de marchandises — \$17,7 milliards — est inférieur au déficit de \$21,4 milliards dans les services.

Comme le montre le tableau ci-contre, les données disponibles sur les cinq derniers trimestres indiquent que l'aggravation continue est surtout imputable aux échanges de marchandises.

Ainsi le premier trimestre de 1985 avait donné lieu à un surplus commercial de \$5487000000, pour s'amenuiser graduellement par la suite et s'établir à \$2520000000 douze mois plus tard (premier trimestre

1986), et à \$2335000000 au deuxième trimestre.

Selon Statistique Canada, la diminution de l'excédent du commerce des marchandises pour le premier trimestre 1986 était due à une baisse de 3 p. cent des exportations et à une hausse de 2 p. cent des importations.

Sous-jacent à ces mouvements, explique l'agence fédérale, le dollar canadien a atteint un creux record au début de février. En fait le dollar canadien a poursuivi une baisse presque ininterrompue depuis le début de la recession.

Selon la Revue de la Banque du Canada le taux quotidien de clôture pour l'année 1981 était en moyenne de \$1,1855 pour \$1

américain (soit 84,35 cents américains pour \$1 canadien), pour monter à \$1,2288 en 1982 puis \$1,2444 en 1983, \$1,3217 en 1984 (75,66 cents américains pour \$1 canadien) et \$1,3983 en 1985 (71,52 cents).

En février 1986 la moyenne du mois était montée à \$1,4215 soit 70,35 cents américains pour \$1 canadien.

L'économie américaine Si les Canadiens augmentent leurs achats de biens importés quand leur économie est en croissance, ils ne peuvent par contre pas beaucoup influencer sur les dépenses de consommation des pays à qui ils vendent leurs marchandises.

Quand l'économie américaine fonctionne au ralenti, comme c'est le cas actuellement, ses importations du Canada (nos exportations) ralentissent leur croissance.

C'est ce qui explique que nos exportations ont marqué le pas, ou reculé, depuis le début de 1985, tandis que nos importations ont continué de croître, au rythme de l'activité intérieure.

Inversement, la recession de 1982 a été marquée au Canada par une contraction très marquée de ses importations qui ont baissé de plus de \$10 milliards en un an, passant de \$77 140 000 000 en 1981 à \$66 739 000 000 en 1982.

Dans le même temps nos exportations se sont maintenues à \$84 milliards, les Etats-Unis étant déjà sortis de la crise (ce qui nous a permis de bénéficier d'un excédent record de \$10,8 milliards dans nos échanges de biens et services cette année-là.

Le ministre québécois de

l'agriculture, de l'alimentation et des pêcheries, M. Michel Pagé, doit tenir aujourd'hui à Montréal une conférence de presse au cours de laquelle devraient être rendus publics les détails de la transaction.

Rappelons que La Ferme Saint-Laurent a un chiffre d'affaires annuel de \$75 millions. Purdel, de son côté, en a un de \$250 millions. Ses activités sont concentrées dans le Bas Saint-Laurent et dans la région de Québec.

— Selon PC

## Gulf se retire de la mer de Beaufort

EDMONTON (PC) — La société Gulf Canada a décidé de se retirer de l'exploitation du pétrole dans la mer de Beaufort, dans l'Arctique, une décision qui fera perdre leur emploi à quelque 750 travailleurs et forcera la société à remiser des équipements d'une valeur de \$627 millions.

Gulf était la dernière société pétrolière d'importance à continuer ses activités dans la région. Elle a motivé sa décision par les faibles prix du pétrole et la mauvaise situation économique en général.

La décision a été prise mercredi et on s'attend à ce que tous les chantiers aient cessé leurs opérations au début du mois de novembre.

Gulf avait découvert d'intéressantes réserves de pétrole à Amaulikag il y a quelques mois et devait y entreprendre un programme de forage de \$140 à \$180 millions au cours de l'hiver.

Le vice-président à la production de la compagnie, Dan Motyka, a affirmé que Gulf n'avait plus le choix que de stopper ces explorations, en raison des coûts élevés des travaux et de la baisse des investissements pétroliers.

Dans le champ pétrolier d'Amaulikag, un forage avait permis d'atteindre un réservoir donnant près de 16 000 barils par jour.

## Melvin Belli dénonce la « fourberie » des compagnies d'assurance

EDMONTON (PC) — Le vacarme fait autour des forts montants qu'adjugent les tribunaux pour responsabilité et qui a entraîné une hausse impressionnante des primes d'assurance aux Etats-Unis et au Canada est en réalité une fourberie des assureurs, affirme un avocat de réputation internationale, Me Melvin Belli.

C'est intentionnellement, a-t-il dit, que les compagnies d'assurance ont fabriqué cette supercherie dans une tentative d'imposer une limite aux montants de compensation afin de pouvoir couvrir les pertes qu'elles ont subies dans de mauvais investissements.

« Ces sales entreprises se préparaient carrément à bernier et à voler les citoyens. L'assurance est le commerce le plus fructueux du monde », a déclaré M. Belli au cours d'une interview.

L'avocat, qui se trouvait à Edmonton pour prendre la parole devant l'Association canadienne du Barreau, a dit que les gouvernements devraient prendre les compagnies d'assurance en main si jamais elles ne peuvent plus fournir une protection adéquate.

L'avocat de 79 ans juge que, durant 53 ans de pratique du droit, il a gagné plus de \$100 millions pour des milliers de clients.

Parmi ses clients, il y a eu Jack Ruby, Mae West, Lenny Bruce et les Rolling Stones.

## La Ferme St-Laurent passerait à une coopérative de Rimouski

C'est cet après-midi que l'on sera fixé sur l'avenir de la laiterie La Ferme Saint-Laurent, qui a dû récemment retirer des tablettes ses contenants de lait en raison de la présence anormale de colliformes dans certains échantillons.

Les quelque 250 laitiers propriétaires de la laiterie devaient se prononcer en assemblée spéciale hier soir sur la vente de l'entreprise à la coopérative Purdel, de Rimouski.

Menée par le directeur-général de Purdel, M. Denis Cassista, la transaction aurait été conclue mercredi.

Selon les informations disponibles hier soir, Purdel aurait versé \$12 millions pour acheter la laiterie de Saint-Laurent.

Pour résoudre les problèmes immédiats de salubrité de La Ferme, la coopérative agro-alimentaire se serait engagée à y investir \$3 millions.

La transaction permettrait à Purdel d'étendre ses activités au marché montréalais.

Le ministre québécois de



## Le gouvernement ontarien vient en aide aux caisses d'économie

TORONTO (PC) — Le gouvernement ontarien créera un fonds spécial de \$50 millions en vue d'aider les caisses d'économie (credit unions) en difficultés financières, a annoncé hier le ministre des Institutions financières, Monte Kwinter.

Il a rendu public les données

du rapport d'un comité d'étude réclamant l'établissement de ce fonds auprès duquel les caisses d'économie pourraient emprunter à faible taux d'intérêt — deux p. cent au-dessous du taux courant — pour améliorer leur situation.

Le ministre a toutefois affirmé que ces crédits — sous forme de marges créées par la province — ne seront pas tout simplement distribués sur demande. Les caisses en difficultés seront soumises à une enquête complète de la part du gouvernement et devront présenter un plan de relance pour rétablir leur crédit.

M. Kwinter a ajouté que les caisses qui seront incapables de persuader le gouvernement qu'elles peuvent survivre devront fermer leurs portes ou fusionner avec des établissements mieux nantis.

« Avant d'avancer toute aide, nous devons nous assurer que le plan de relance d'une caisse est rationnel. Nous n'offrirons aucune aide à celles qui ne sont pas rentables. »

On estime qu'environ 10 p. cent des quelque 800 caisses d'économie ontariennes connaissent des difficultés, ayant accumulé des pertes d'environ \$80 millions.

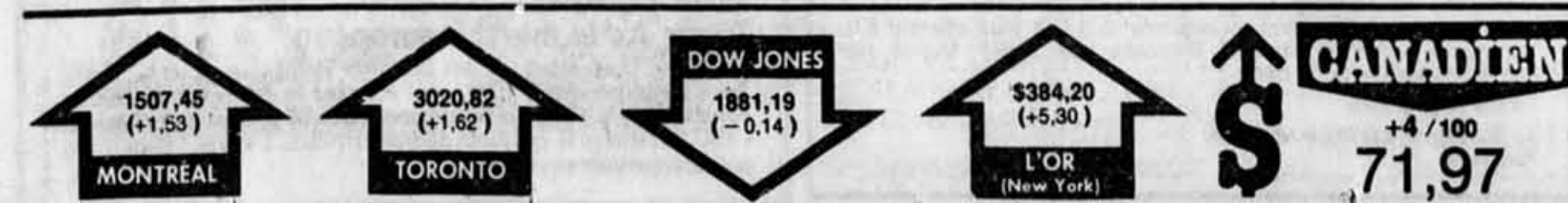
## À STE-ANNE-DE-BELLEVUE Spar créera 280 nouveaux postes

Le gouvernement canadien a décidé d'accorder une aide de \$89 millions sur cinq ans à la société publique Spar Aérospatiale pour lui permettre de produire une nouvelle génération de satellites de communication concurrentiels sur le marché mondial, a annoncé hier le ministre canadien des Télécommunications.

Ce programme, précise de son côté la société Spar, qui fabrique le bras de la navette spatiale américaine (Canadarm), permettra la création d'au moins 280 postes au sein de sa division des



systèmes de satellites située à Sainte-Anne-de-Bellevue, dans la banlieue de Montréal. Cette division a déjà réalisé les satellites de la série Anik D pour Télé-sat Canada et les deux satellites Brasilsat.



# AVEC UN PROGRAMME D'INTÉRESSÉMENT DES EMPLOYÉS Sodisco lance pour \$15 millions d'actions admissibles au RÉA

Le grossiste en quincaillerie Sodisco émettra pour \$15 millions d'actions admissibles au RÉA (épargne-actions) pour moderniser son équipement, agrandir ses bureaux et ses entrepôts mais aussi pour développer de nouveaux marchés et réaliser de nouvelles acquisitions, tant au Québec qu'à l'extérieur.

BMR stagne depuis trois ou quatre ans et Michel Auger veut lui donner un nouvel élan, un peu à l'exemple de Sodisco qui connaît une croissance de 25 p. cent depuis cinq ans.

Avec BMR, Sodisco forme un groupe diversifié de \$200 mil-

lions de ventes et Michel Auger prévoit \$250 millions dans environ deux ans.

Devenir une compagnie inscrite à la Bourse signifie tout un changement pour Sodisco, fondée par la famille Auger il y a trois générations et toujours

contrôlée à 100 p. cent par elle depuis 1882. Après les acquisitions des grossistes Létourneau et Hardware Imports, Sodisco occupe le 31<sup>ème</sup> rang dans la distribution de quincaillerie au Canada, derrière Home Hardware et Ro-Na.

## LAURIER CLOUTIER

Actuellement Sodisco approvisionne les 250 quincailleries Unitotal et est propriétaire à 50 p. cent de BMR, qui, elle, approvisionne 80 centres de matériaux.

Mais le président de l'entreprise de Victoriaville, Michel Auger, souligne qu'il vise avant tout, avec les nouvelles actions, à vraiment impliquer ses cadres et employés. L'émission porte sur 20 p. cent du capital-actions. L'entreprise financera les achats d'actions par les employés pendant deux ans sans intérêt. Ces actions sont déductibles d'impôt à 100 p. cent pour les employés contre 75 p. cent pour le public.

Sodisco paiera aussi les frais annuels de \$75 ou \$100 de comptes REA pendant trois ans. Elle donnera également \$100 aux employés se portant acquéreurs d'actions.

Les cinq vice-présidents de l'entreprise se verront octroyer des options pour cinq ans, au prix de l'émission, soit environ \$6,75.

## Résultats financiers

Au cours de l'exercice terminé le 31 juillet dernier, les ventes atteignaient \$114 millions, contre \$96 millions l'an passé, et les profits, environ \$5 millions. Les ventes ont presque doublé en trois ans. La dette à long terme se limite à \$1,4 million.

L'apport des 50 p. cent de BMR ne s'est pas encore fait sentir. Mais Michel Auger estime qu'après la réorganisation du groupe et avec la nouvelle direction, BMR offre un « fort potentiel » pour l'année en cours.

## \$7 MILLIONS ADMISSIBLES AU RÉA

# La firme de génie-conseil ADS fait appel à l'épargne

La maison québécoise de génie-conseil ADS (pour Angers, Drouin et Simard) vient de lancer une émission de \$7 millions, admissible au Régime d'épargne-actions du Québec.

## CLAUDE PICHER

Les nouvelles actions, qui donneront droit à une déduction de 100 p. cent, coûtent \$5 l'unité, ce qui est relativement cher, admettent les autorités de la compagnie. La valeur aux livres de l'action est en effet trois fois moins élevée. « Il faut miser sur le potentiel de croissance de la compagnie », rétorque l'ingénieur Paul Drouin, président et chef des opérations de la société.

ADS, c'est un fait, a connu une croissance spectaculaire depuis sa fondation en 1977. Partie d'une poignée d'associés, la compagnie emploie maintenant quelque 250 personnes, et son chiffre d'affaires frise les \$17 millions en 1986, soit trois fois plus qu'il y a trois ans. On prévoit \$20 millions l'an prochain. Le bénéfice net de la société se situe à \$2 millions.

La majorité des revenus est tirée du secteur ingénierie-construction, mais la direction s'applique, depuis deux ans en particulier, à développer le secteur haute technologie. Ce dernier ne représentait que 0,5 p. cent du chiffre d'affaires en 1984, contre près de 9 p. cent l'an dernier et plus de 16 p. cent cette année. La société, dont le siège social est à Québec, est encore relativement peu connue à Montréal, bien que son bureau montréalais devrait, selon les prévisions des dirigeants, devenir le plus important du réseau ADS d'ici deux ans.

La société domine quelque 35 sociétés affiliées, situées partout

au Québec et spécialisées dans de nombreuses disciplines (de l'informatique à la technologie subaquatique, en passant par la biotechnologie et le gestion des espaces). En matière d'économie d'énergie dans les secteurs industriel, commercial et institutionnel, ADS est devenue un des leaders québécois, et elle envisage une percée sur la scène internationale. Des pourparlers sont notamment en cours avec des clients potentiels en Belgique, en Hollande, aux États-Unis, à Singapour, à Hong-Kong. ADS est d'ailleurs un des principaux partenaires dans Econoler, société formée avec Nouveler (filiale d'Hydro-Québec) pour la

commercialisation des programmes intégrés de gestion énergétiques.

Parmi ses spécialités, il convient de noter la conception et la réalisation de projets « clés en mains », ainsi que le développement d'un remarquable programme d'économie d'énergie, où le client ne paie rien! Les appareils destinés à économiser l'énergie sont en effet installés gratuitement par ADS, qui tire son profit à même les sommes économisées par le client.

Le preneur ferme de l'émission d'ADS est la maison montrealaise McNeil, Mantha.

## Dalmys prévoit ouvrir une trentaine de nouvelles boutiques

Le président de la chaîne de magasins pour dames Dalmys, Fred Perlman, a annoncé hier que son entreprise allait poursuivre son plan d'expansion aux États-Unis et ouvrir « dans un avenir prévisible » de 24 à 30 boutiques.

Cette chaîne exploite les boutiques Dalmys, Gazebo, Antels, Cactus, P3.

Actuellement, la compagnie, qui est solidement implantée au Canada, a ouvert six boutiques

aux États-Unis. Au Canada et aux États-Unis, il prévoit ouvrir cette année 21 nouveaux magasins et en fermer cinq. L'an prochain: on parle d'une possibilité de 20 autres magasins.

Le dernier exercice financier de l'entreprise a permis de déclarer un bénéfice net de \$2,7 millions, sur un volume d'affaires de \$131 millions. Il s'agit d'une meilleure performance que lors de l'exercice précédent qui s'était soldé par un déficit de \$2 millions.

## Première émission d'actions de l'Auberge des Seigneurs

Le conseil de l'Auberge des Seigneurs, entreprise qui exploite un complexe hôtelier et récréatif à Saint-Hyacinthe, a approuvé le dépôt d'un prospec-

tus auprès de la Commission des valeurs mobilières du Québec en vue d'une première émission publique de 1 600 000 actions ordinaires au prix de \$5 l'action.

## DOFASCO INC.

Aux détenteurs au 15 août 1986  
des débetures de 17% du fonds d'amortissement  
de Dofasco Inc. conformément à un acte de  
fiducie daté du 26 avril 1982

Dofasco Inc. («Dofasco») a donné avis daté du 10 juillet 1986 du rachat le 15 août 1986 de toutes les débetures de 17% du fonds d'amortissement («des débetures») émises et conformément à un acte de fiducie daté du 26 avril 1982 («l'acte de fiducie») entre Dofasco et la Compagnie de Trust Nationale Limitée (désormais La Compagnie de Trust Nationale, le fiduciaire).

Le 15 août 1986, Dofasco a payé au fiduciaire un montant égal au prix global du rachat de toutes les débetures existantes.

Certains des détenteurs des débetures, comme demandeurs, ont apporté une demande en Cour supérieure de l'Ontario contre Dofasco et le fiduciaire, comme défendeurs, (Dossier no RE 1806/86) pour une déclaration que le rachat des débetures conformément à l'avis daté du 10 juillet 1986 représente une rupture des termes des débetures et de l'acte de fiducie et que ce rachat est annulé et ne sert à rien. Les demandeurs ont également demandé des directives nécessaires afin de préserver et protéger des droits des demandeurs, de Dofasco et du fiduciaire en attendant la disposition de la demande.

Au 15 août 1986, avec l'accord des demandeurs, Dofasco et le fiduciaire, une commande a été faite, pourvu que certaines alternatives soient disponibles aux détenteurs des débetures en attendant la disposition de la demande.

Le suivant est une description générale des dispositions importantes de la commande mais les détenteurs des débetures devraient obtenir et regarder une copie de la commande elle-même afin de déterminer les dispositions en entier.

Selon les termes de la commande, les détenteurs des débetures avaient l'alternative suivante:

- 1) Les détenteurs des débetures pourraient choisir de poursuivre avec le rachat de leurs débetures au 15 août selon l'avis daté du 10 juillet 1986.
- 2) Les détenteurs des débetures pourraient retenir leurs débetures en attendant la disposition de la demande en laissant au fiduciaire le prix de rachat pour investir comme partie du fonds. Si le rachat est déclaré non valable, de telles débetures seront considérées en circulation. Si le rachat est déclaré valable, ces détenteurs seront payés, du fonds, le prix de rachat des débetures du détenteur et l'intérêt à un taux égal au rendement moyen du fonds.
- 3) Les détenteurs qui ont déjà racheté leurs débetures et qui ont reçu paiement du prix de rachat, pourraient choisir selon alternative, no 2, sur un rachat au fiduciaire d'un montant égal au prix de rachat reçu.

Les choix indiqués ci-haut devraient être faits en déposant une forme d'avis acceptable au fiduciaire, chez le fiduciaire pas plus tard que le 22 septembre 1986. S'il n'y a pas d'avis déposé avant le 22 septembre 1986 en ce qui concerne toute débeture, ladite débeture sera considérée rachetée au 15 août 1986 selon les dispositions de l'acte de fiducie.

La commande possède d'autres dispositions incluant celles liées à la cessation des paiements d'intérêt et du fonds d'amortissement en attendant la disposition de la demande et gardant les droits des détenteurs des débetures afin qu'ils puissent intervenir dans la demande ou autrement commencer les procédures.

Les copies de la commande et des formes à déposer chez le fiduciaire seront envoyées aux détenteurs des débetures inscrits et elles sont également disponibles, pour les autres détenteurs des débetures, aux sièges principaux du fiduciaire à Toronto, Montréal, Winnipeg, Calgary, Vancouver et Regina et au siège social de la Compagnie de Fiducie Canada à Halifax.

Il faut faire référence aux dispositions de la commande pour tous les termes et conditions qui s'appliquent.

Si vous avez besoin d'autres renseignements, il faut vous adresser à la Compagnie de Fiducie Nationale, Corporate Trust Service Department, Toronto, Ontario (416) 361-5660.

Daté le 22 août 1986

La Compagnie de Fiducie Nationale,  
Fiduciaire



## Avis de Dividende

Les administrateurs de la SOCIÉTÉ DE CAPITAL MANUVIE INC. ont déclaré un dividende trimestriel de 0,4531 \$ par action sur les actions privilégiées de premier rang rachetables au gré du détenteur ou au gré de la société, à dividende cumulé de 7,25 %, série A, payable le 30 septembre 1986 pour la période qui se termine à cette date aux détenteurs inscrits à la date de clôture des registres le 15 septembre 1986.

FAIT à Toronto, Canada, le 21 août 1986.

J.H. Bennett  
Vice-président  
et secrétaire-trésorier



## Canada Packers Inc.

Avis de dividende  
Un dividende trimestriel de 95 cents l'action déclaré pour les actions ordinaires en circulation de la Corporation sera versé le 1 octobre 1986 aux actionnaires inscrits à la date de clôture des registres le 5 septembre 1986. Les actionnaires qui choisissent avant la date d'inscription pour recevoir les dividendes en espèces dans des actions ordinaires achèteront les actions à la valeur de 16,417 \$ l'action.

A.M. MacKenzie  
Secrétaire  
le 19 août 1986

**1<sup>er</sup> et 2<sup>e</sup> HYPOTHÈQUE**  
DIRECTEMENT DU PRÊTEUR  
25 000 à 1,5 MILLION \$  
Conditions à négocier • Commission assurée aux courtiers  
Décisions dans les 48 heures  
INDIVIDUAL INVEST. CORP. 739-3636

## PROPOSITIONS D'AFFAIRES

<p><b>705</b> HYPOTHÈQUES</p> <p>ACCEPTATION en 7 jours, 1ère et 2<sup>e</sup> hypothèques. Caries Hip. 51-René Goulet, 321-2610.</p> <p>ARGENT À PRÊTER 2<sup>e</sup> hypothèque, achat balance de vente, tout à discuter, nature, 331-3155 tout.</p> <p>FINANCEMENT tout genres, 1ère 2<sup>e</sup> hypothèque, balance de prix de vente, chèques, escamotes, M. Guarene, 334-4115.</p> <p>1<sup>re</sup> &amp; 2<sup>e</sup> HYP. particulier-commercial, financement rapide, concurrentiel, 488-2798 Normetco</p>	<p><b>712</b> ASSOCIÉS DEMANDES</p> <p>ASSOCIÉ demande, 120.000 reouts pour restaurant 75 places à Braxford, 464-1490.</p> <p>LABORATOIRE produits naturels et homéopathiques en pleine expansion cherche associé de préférence pharmacien avec 250.000. Affaires sérieuses. Écrire à La Presse, référence 3491, C.P. 6041, Succ. A, Montréal H3C 3E3.</p> <p>RECHERCHE personne, temps plein ou partiel, pour devenir associé, et voir aux achats et à l'administration dans le domaine de la construction intérieure. Posséder sens des affaires. Capital requis 240.000. Balance à discuter. 282-0195 local 40, jour, soir, fin de semaine.</p>	<p><b>718</b> ARGENT DEMANDE</p> <p>BALANCE DE PRIX DE VENTE SUR IMMEUBLE À ST-JEAN SUR RICHELIEU, 349-2012</p> <p>CHERCHONS prêteur privé, 1ère, 2<sup>e</sup> hypothèque, 288-9982, 9h à 5h</p> <p>1<sup>re</sup> HYPOTHEQUE sur imm. commercial, privé. 1-819-379-6433</p>
<p><b>710</b> OCCASIONS D'AFFAIRES</p> <p>AUBAINE boucles d'oreilles, 31 douz., colliers 36 douz., ceintures de cuir 36 douz., bracelets 112 douz., disques 59 douz., casquettes 517 douz. 341-3175, 341-3113.</p> <p>POURQUOI, J'AI INVENTÉ</p> <p>Pour faire des millions, disponible au Québec. 389-2311.</p> <p>SOCIÉTÉ EN COMMANDITE</p> <p>Société donnant droit à des abris fiscaux, requiert des investisseurs. Mise de fonds 133.750, garantie à 100% en immobilier et par douz de location. Financement du projet assuré à 70% par la Banque Nationale du Canada. Nombreux investisseurs limités. Pour inf. 255-7437, M. Girard.</p> <p>UNE entreprise établie, dirigée par des psychologues et spécialistes des relations interpersonnelles, spécialisée dans la formation et le perfectionnement de personnel cadre et de vendeurs professionnels, dessert des milliers de clients multinationaux, est à la recherche d'investisseurs intéressés dans ce marché de plus en plus populaire. Renseignements demandez M. Edmund 321-1984 à compter de lundi</p>	<p><b>720</b> EXPERTISES IMMOBILIÈRES</p> <p>AUX PROPRIÉTAIRES d'immeubles à logements, nous offrons un service professionnel de gestion (location, administration, supervision et autres services connexes), 282-4210.</p>	<p><b>725</b> TENUE DE LIVRES, DÉCLARATIONS D'IMPÔT</p> <p>COMPTABILITÉ, tenue de livres, gestion conseil, excellentes références. Lilla Seini, 674-9908.</p>
<p><b>715</b> SERVICES FINANCIERS</p> <p>CONSOLIDATION DE DETTES</p> <p>Pré-sois, pré-fillette. Références B.E.C. Bouffillier et Ass. 931-4837.</p> <p>FONDS pour commerce, industrie, affaires, appartements, etc. DENCOL MTG - 342-1356</p>	<p><b>717</b> SERVICES SPÉCIALISÉS</p> <p>ADMINISTRATION ÉCONOMIQUE Services de secrétaire Bureaux meubles disponibles. SAVSI, 1240 Beaumont, 340-1990</p> <p>AVANT ou durant un "BURN-OUT", appelez-NOUS c'est important pour VOUS. 389-2311.</p>	<p>Les gens d'affaires avisés font confiance à la rubrique des PROPOSITIONS D'AFFAIRES de LA PRESSE pour obtenir les MEILLEURS RÉSULTATS</p> <p><b>285-7111</b></p> <p>INTERURBAIN SANS FRAIS</p> <p><b>1-800-361-5013</b></p> <p>ANNONCES ENCADRÉES</p> <p><b>285-7000</b></p>

# ÉCONO-FLASHES

ANDRÉ CHÉNIER

**Légère hausse du taux d'escompte**

La Banque du Canada a clairement donné à entendre aux institutions financières hier que, même si la Réserve fédérale américaine a baissé unilatéralement son taux d'escompte à 5,5 p. cent, son plus bas niveau en neuf ans, les Canadiens ne peuvent espérer bénéficier de meilleurs taux d'intérêt avant que leur dollar se soit raffermi sur les marchés internationaux. Conséquemment, la Banque centrale du Canada, qui a passé une bonne partie de la semaine à racheter des dollars canadiens pour empêcher la devise de chuter trop au-dessous des 72 cents (US), a relevé hier de cinq centièmes de point à 8,58 p. cent son propre taux d'escompte qui était, la semaine dernière, en baisse de dix centièmes de point à 8,53 p. cent. Les événements qui tirent le dollar canadien vers le bas sont: l'impact probable de la décelération de l'économie américaine sur un commerce d'exportation canadien en régression; un certain regain de l'inflation, le taux de chômage et la crainte que le déficit fédéral ne soit cette année plus élevé que ne le prévoyait le ministre des Finances dans son budget.

**Le Crédit Industriel Desjardins annonce une première émission publique**

Dans un prospectus provisoire qu'il a déposé auprès de la Commission des valeurs mobilières du Québec, le Crédit Industriel Desjardins annonce une première émission publique d'actions subalternes de catégorie A comportant un droit de vote, émission dont s'occupera Lévesque Beaubien et dont on croit qu'elle sera de l'ordre de quelque \$13 millions. Le Crédit Industriel Desjardins, qui fait partie du Mouvement Desjardins, a un actif de \$450 millions. Il a émis des actions privilégiées au deuxième trimestre du présent exercice. Par ailleurs, Standard and Poor a accordé sa cote de crédit A-1 (plus) aux certificats de dépôt et aux billets au porteur de moins d'un an de la Caisse centrale Desjardins.

**Entente entre Cambior et Sullivan**

Cambior Inc. a fait savoir hier que la société a conclu une entente avec Sullivan Mines Inc. et peut conserver sa participation de 32 p. cent dans Sullivan. Précédemment, Cambior avait accepté d'octroyer à Courvan Mining Corp., filiale de Sullivan, une option qui lui aurait permis d'acheter les 2 612 000 actions de Sullivan que détient Cambior pour la somme de \$13,9 millions. Les deux compagnies estiment que leur propre intérêt, et celui de leurs actionnaires, seraient mieux servis en conservant leurs liens actuels et, même, en les consolidant. Si bien que Cambior conserve sa participation dans Sullivan mais, conformément à l'option consentie à Courvan le 13 août, il y aura un échange de propriétés minières.

**C.X. Tranchemontagne est vendue**

Les Toiles Lieberman, dont le président est M. André L'Africain, ont acquis hier la maison C. X. Tranchemontagne Textiles, fabricant et distributeur de textiles établi en affaires depuis 1892 au cœur de Montréal. Par cette prise en charge, M. l'Africain consolide la position avantageuse de sa compagnie sur le marché des nappes commerciales au Canada. La nouvelle entreprise, qui portera dorénavant le nom de Lieberman Tranchemontagne, est assurée, dès le début, d'un chiffre d'affaires d'environ \$5 millions et demi par année, ce qui en fait un des chefs de file canadien en fournitures de restauration et d'hôtelierie.

**Acier Leroux acquiert Les Aciers Fermont**

Acier Leroux Inc., de Boucherville, s'est engagée à acheter tous les éléments d'actif de son principal concurrent au Québec, Les Aciers Fermont, de Sainte-Julie, pour la somme d'environ \$4 millions. La conclusion du marché est prévue pour le 2 septembre. Connus comme fournisseurs de tiges, barres, cornières et profilés d'acier, Les Aciers Fermont, qui emploient une cinquantaine de personnes, avaient un chiffre d'affaires de quelque \$18,9 millions au cours de l'exercice qui a pris fin le 31 juillet. Leur actif s'élève à quelque \$8 millions.

**Placement privé de Cogesco**

Cogesco Mining Resources, de Montréal, a placé privé 150 000 de ses actions ordinaires auprès de Noranda Inc., au prix de \$1 l'action. Le produit de cette vente sera versé au fonds de roulement de Cogesco.

**Contrat de 5,5 millions à Lambert Somec**

Lambert Somec Inc., de Québec, a obtenu un contrat de \$5,5 millions pour des travaux d'électricité, de tuyauterie et de ventilation/climatisation dans un complexe hôtelier et résidentiel en construction à Montréal, le Centre Roussillon. Les travaux de construction de cette immeuble de 500 chambres, logements et appartements doivent se terminer en juillet 1987.

**Création du Groupe de musique Trans-Canada**

L'entreprise de distribution de disques de Quebecor Inc., Trans-Canada, a fusionné le 1er juin avec Musique Experts Inc., société que chapeautait la SODICC, et la nouvelle compagnie porte maintenant le nom de Groupe de musique Trans-Canada Inc. Le groupe Musique Experts regroupait 17 disquaires connus sous le nom de Kebec Disque et Trans-Canada regroupait 49 disquaires indépendants sous la franchise Poly Sons.

**Le CN sur le marché européen**

Les Chemins de fer nationaux du Canada émettent, sur les marchés européens, pour \$100 millions d'obligations à 9 1/2 p. cent échéant le 1er octobre 1996 et cotées à 101 1/4 pour un rendement de 9,18 p. cent. McLeod Young Weir International dirige le syndicat de souscription.

**Yorbeau prépare une autre émission**

Ressources Yorbeau a annoncé son intention d'émettre pour \$12,5 millions d'actions d'ici septembre prochain, de façon à financer son programme actuel d'exploration minière et la mise en exploitation d'une mine sur sa propriété d'Astoria, à trois kilomètres de Rouyn-Noranda. La compagnie minière compterait, tout comme l'an dernier, émettre des actions accréditées et des actions ordinaires accessibles au régime d'épargne actions du Québec (REA). Ressources Yorbeau entend avec ces fonds publics terminer les travaux d'excavation des galeries de la mine Astoria et se procurer les équipements et machineries nécessaires à son exploitation. La mine Astoria devrait entrer en exploitation à la fin de 1987.

**Subventions du MEER**

Le ministère fédéral de l'Expansion économique régionale a consenti une aide financière à plusieurs entreprises du Québec, dans le cadre de ses divers programmes d'assistance à l'entreprise. Ainsi, la société Acrylique Le-Bo Inc., qui fabrique des articles décoratifs et utilitaires en acrylique, reçoit une contribution de \$22 500 pour s'établir à La Guadeloupe. Dynaflex, qui fabrique des équipements industriels, compte investir \$500 000 à Theford Mines et recevra à cette fin une contribution fédérale de \$100 000. Huot et Gauthier Automatismes Inc., qui veut installer, à Theford également, un atelier de fabrication d'usines miniaturisées à des fins pédagogiques, reçoit par sa part une subvention de \$25 750. Les Stores Pierre Pascal Inc. reçoivent une aide de \$13 250 pour implanter, toujours à Theford, un atelier spécialisé dans la confection de stores verticaux. Enfin, la société Les Produits B.E.M. Inc. reçoit une contribution de \$63 500 pour moderniser et agrandir son usine d'East-Broughton. Entreprise spécialisée dans la teinture de tissus de polyester-coton, Les Teinturiers M.G.S. Inc., de Louiseville, investira \$165 000 dans la modernisation des équipements, pour accroître la productivité et la gamme de produits ainsi que la compétitivité sur le marché des textiles. À cette fin, M.G.S. obtiendra une aide fédérale de \$41 250 dans le cadre du Programme de développement industriel et régional. Une entreprise de bois de placage de Shawinigan, Multigrade Inc., investira près de \$1 million dans la modernisation de ses équipements, notamment pour centrer les billes de bois avant le traitement et accroître la production. Il est également question de construire une nouvelle usine pour le jointage des lanières de placage de courtes dimensions.

**Trizec sur le marché européen**

Trizec Corp émet sur les marchés européens pour \$75 millions d'obligations à 10 p. cent échéant le 1er octobre 1996 et cotées à 101 1/4 pour un rendement de 9,70 p. cent à l'échéance. CIBC Ltd dirige le syndicat de souscription. L'agence Dominion cite l'emprunteur simple A.

VANCOUVER suite de la page C5

Table of stock market data for Vancouver, including columns for stock symbols, prices, and changes.

Table of stock market data for Vancouver, continuing from the previous table.

TORONTO suite de la page C4

Table of stock market data for Toronto, including columns for stock symbols, prices, and changes.

Table of stock market data for Toronto, continuing from the previous table.

L'OR

(AP) — Voici les cours de clôture de l'or hier sur les principales places, en dollars US l'once Troy...

L'ARGENT

Les courtiers londoniens ont inch. hier le prix de l'argent de \$ — cents américains par rapport à l'ouverture de la veille...

L'OR À TERME

MARCHÉ DE WINNIPEG Cotés des contrats à terme de l'or, en dollars américains, à la Bourse des denrées de Winnipeg...

DENRÉES AGRICOLES

(PC) — Cours des denrées transmis par le ministère fédéral de l'Agriculture...

MARCHÉ À TERME (Montréal or en espèces)

Table of gold market data for Montreal, including columns for gold prices and changes.

OPTIONS SUR L'OR

Table of gold options market data, including columns for option types, prices, and changes.

DIVIDENDES

Table of dividend payments for various companies, including columns for company names, dividend amounts, and dates.

DEPUIS QU'YVONNE ET GÉRARD UTILISENT LES ANNONCES CLASSÉES DE LA PRESSE...

Advertisement for classified ads in 'la presse' newspaper, featuring a phone number and a testimonial.

LES GRAINS

Table of grain market data for Winnipeg, including columns for grain types, prices, and changes.

LE DOLLAR

MONTREAL/PC — Le dollar américain a clôturé hier en baisse de 9-100 et cotait \$1,3894 contre la devise canadienne...

Par rapport à la devise US, le dollar canadien a gagné 4-100 à \$0,7197 mais le sterling a cédé 60-100 à \$1,4975.

Advertisement for Memotec Data Inc., featuring a photo of M. William McKenzie and text describing their services in network and system integration.

la presse

FAIT DES HEUREUX GAGNANTS

Advertisement for 'la presse' magazine promotion, featuring an image of a cassette player and text about winning prizes.

FRUITS/LÉGUMES

(PC) — Voici les prix de gros des fruits et légumes pour la région de Montréal fournis par le ministère de l'Agriculture et de l'Alimentation du Québec...

M. William McKenzie, président et chef de la direction de Memotec a reçu un certificat d'excellence de M. Daniel Johnson, Ministre du Commerce et de l'Industrie du Québec.



ELLES SONT ARRIVÉES

Les BMW 1987 sont enfin arrivées! Venez admirer ces superbes voitures chez BMW-Canbec où vous trouverez la gamme complète en étalage...

EN PLUS! DES 325 À PRIX RÉDUITS!

Nous avons encore une bonne sélection de 325, modèle 1986. Vous pouvez devenir propriétaire d'une de ces grandes routières flamantes neuves offertes à prix substantiellement réduit...

Nous sommes idéalement situés tout près du centre-ville.

BMW-Canbec logo and contact information: 5055, rue Paré Tél.: 731-7871

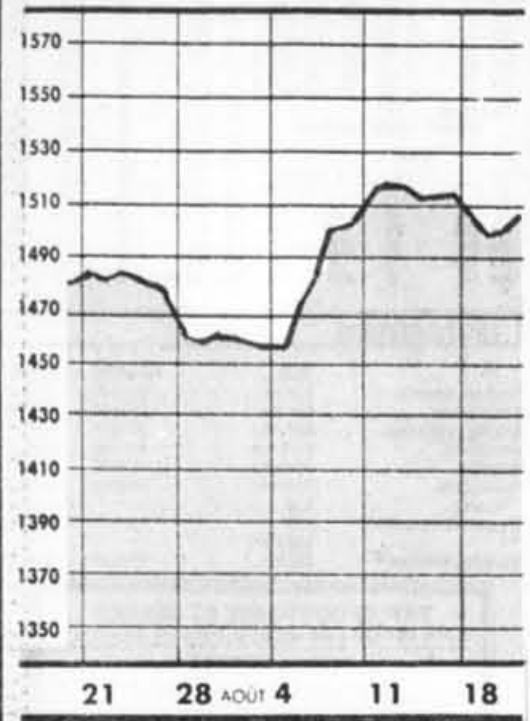
- List of names and addresses of winners of the 'la presse' promotion, including Eric Savard, Yvon Lévesque, Alain Rivard, Yannick Nadeau, etc.

Au nom de tous leurs abonnés, nous disons BRAVO! à tous ces lève-tôt.

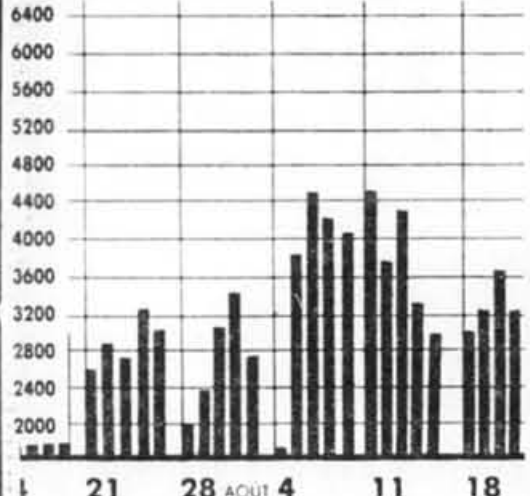
MONTRÉAL

VARIATIONS QUOTIDIENNES DE L'INDICE COMPOSÉ DE L'INDICE COMPOSÉ

(Indice canadien du marché 25 titres)



VOLUME QUOTIDIEN DES TRANSACTIONS: 3 266 000



INDICES À LA BOURSE DE MONTRÉAL

Table listing various market indices such as MARCHÉ CANADIEN (XXM), MARCHÉ BANCAIRE (XCB), MINES-MÉTALLS (XCM), HYDRO-CARBON (XCO), etc., with their current values and percentage changes.

Notes explaining the symbols used in the index table: F=actions non votantes, A=votes limités ou restreints, u=litre négocié en dollars US, Z=litres irréguliers.

ALBERTA

Variations quotidiennes de l'indice composé de l'indice composé

(Indice canadien du marché 25 titres)



VOLUME QUOTIDIEN DES TRANSACTIONS: 3 266 000



INDICES À LA BOURSE DE ALBERTA

Table listing various market indices for Alberta, including MARCHÉ CANADIEN (XXM), MARCHÉ BANCAIRE (XCB), etc.

Notes explaining the symbols used in the index table for Alberta.

LES OBLIGATIONS

Partiels Part Shores

Partiels Part Shores

Table listing various bond issues with columns for issuer, amount, maturity, and yield.

VOLUME QUOTIDIEN DES TRANSACTIONS: 3 266 000

Table listing various corporate bonds and their details.

LES METAUX

MARCHÉ DE LONDRES PRIX EN STERLING PAR TONNE MÉTRIQUE

Table listing metal prices for various commodities like copper, zinc, and nickel.

Notes regarding metal prices and market conditions.

LES OBLIGATIONS

Partiels Part Shores

Partiels Part Shores

Table listing various bond issues for the Alberta section.

VOLUME QUOTIDIEN DES TRANSACTIONS: 3 266 000

Table listing various corporate bonds for the Alberta section.

LES METAUX

MARCHÉ DE LONDRES PRIX EN STERLING PAR TONNE MÉTRIQUE

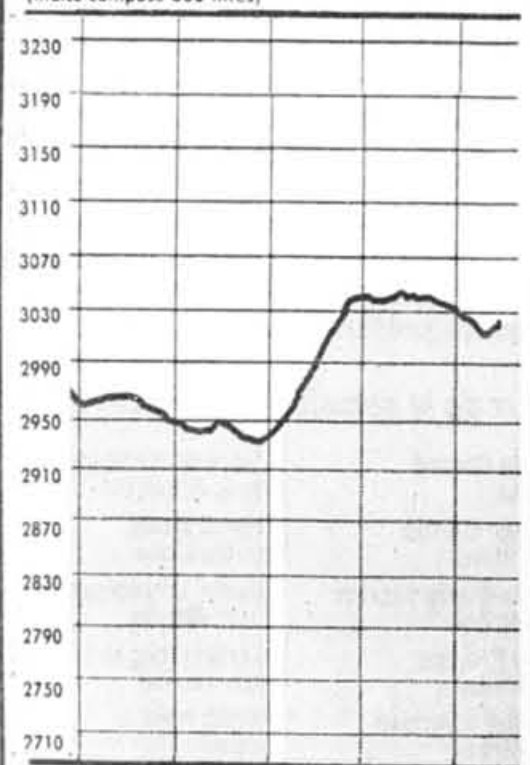
Table listing metal prices for the Alberta section.

Notes regarding metal prices for the Alberta section.

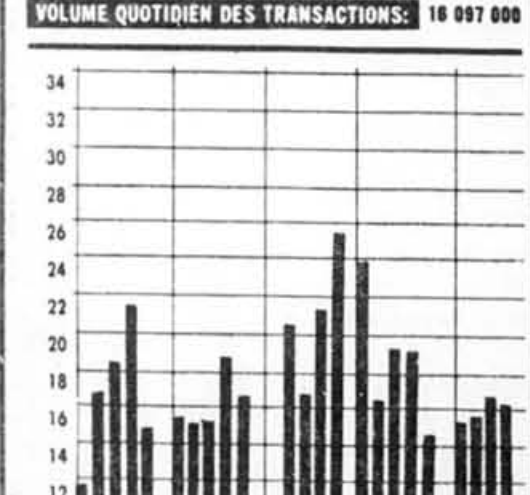
TORONTO

VARIATIONS QUOTIDIENNES DE L'INDICE COMPOSÉ DE L'INDICE COMPOSÉ

(Indice composé 300 titres)



VOLUME QUOTIDIEN DES TRANSACTIONS: 16 997 000



INDICES À LA BOURSE DE TORONTO

Table listing various market indices for Toronto, including 300/COMPOSÉ, SERV. FINANCIERS, MINES ET MÉTAUX, etc.

Notes explaining the symbols used in the index table for Toronto.

LES OBLIGATIONS

Partiels Part Shores

Partiels Part Shores

Table listing various bond issues for the Toronto section.

VOLUME QUOTIDIEN DES TRANSACTIONS: 16 997 000

Table listing various corporate bonds for the Toronto section.

LES METAUX

MARCHÉ DE LONDRES PRIX EN STERLING PAR TONNE MÉTRIQUE

Table listing metal prices for the Toronto section.

Notes regarding metal prices for the Toronto section.

LES OBLIGATIONS

Partiels Part Shores

Partiels Part Shores

Table listing various bond issues for the Toronto section.

VOLUME QUOTIDIEN DES TRANSACTIONS: 16 997 000

Table listing various corporate bonds for the Toronto section.

LES METAUX

MARCHÉ DE LONDRES PRIX EN STERLING PAR TONNE MÉTRIQUE

Table listing metal prices for the Toronto section.

Notes regarding metal prices for the Toronto section.

LES OBLIGATIONS

Partiels Part Shores

Partiels Part Shores

Table listing various bond issues for the Toronto section.

VOLUME QUOTIDIEN DES TRANSACTIONS: 16 997 000

Table listing various corporate bonds for the Toronto section.

LES METAUX

MARCHÉ DE LONDRES PRIX EN STERLING PAR TONNE MÉTRIQUE

Table listing metal prices for the Toronto section.

Notes regarding metal prices for the Toronto section.

LES OBLIGATIONS

Partiels Part Shores

Partiels Part Shores

Table listing various bond issues for the Toronto section.

VOLUME QUOTIDIEN DES TRANSACTIONS: 16 997 000

Table listing various corporate bonds for the Toronto section.

LES METAUX

MARCHÉ DE LONDRES PRIX EN STERLING PAR TONNE MÉTRIQUE

Table listing metal prices for the Toronto section.

Notes regarding metal prices for the Toronto section.

Notes regarding Toronto market data.

Notes regarding Toronto market data.

Notes regarding Toronto market data.

Notes regarding Toronto market data.

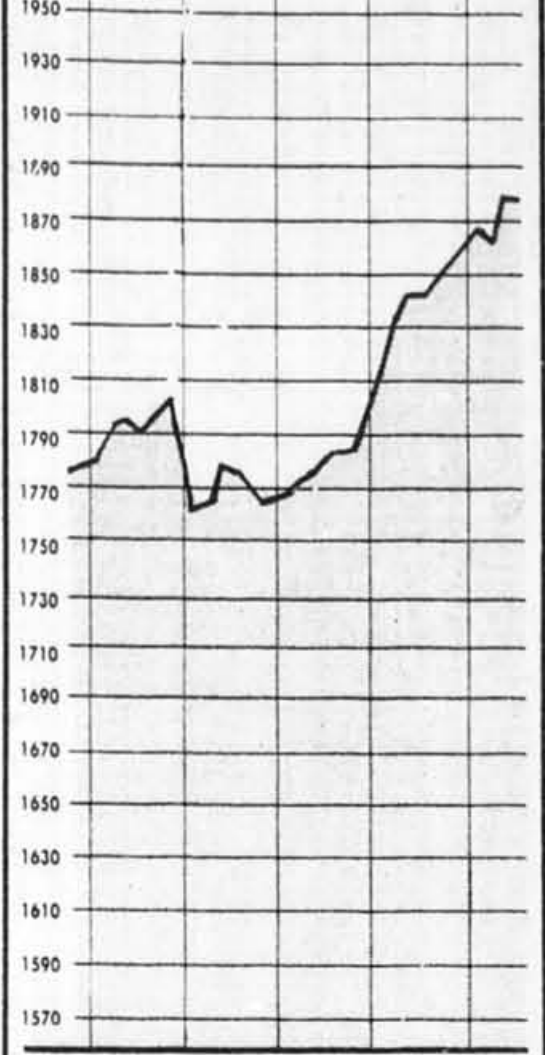
Notes regarding Toronto market data.

NEW YORK

VARIATIONS QUOTIDIENNES DE L'INDICE COMPOSITE

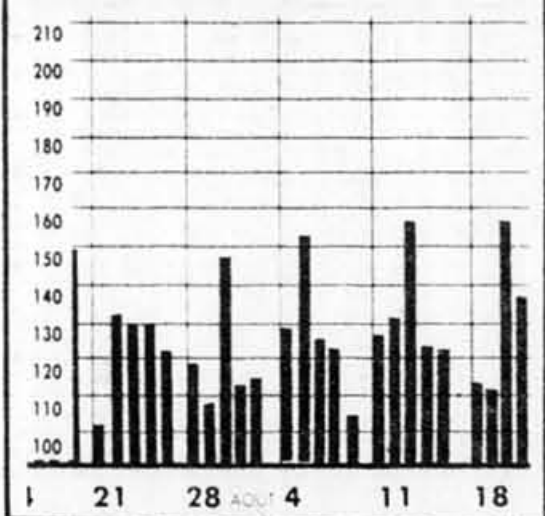
Haut: 1889,47 Fermeture: 1881,10 Bas: 1864,31

(Selon les 30 plus gros titres de Dow Jones)



21 28 AOÛT 4 11 18

VOLUME QUOTIDIEN DES TRANSACTIONS: 136 200 000



21 28 AOÛT 4 11 18

INDICE À LA BOURSE DE NEW YORK

Ferm. 143,61 -0,03

INDUSTRIELLES 162,71 -0,04

TRANSPORTS 113,13 +0,63

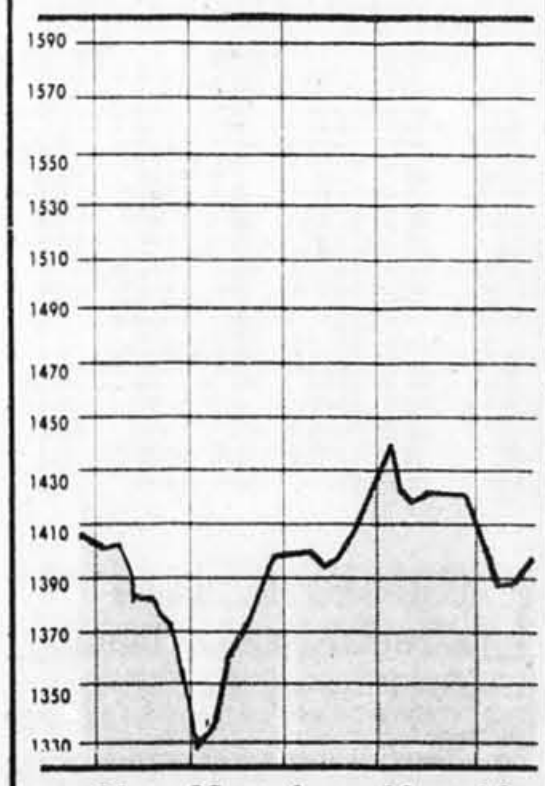
SERVICES PUBLICS 80,46 -0,04

FINANCE 155,32 -0,13

VANCOUVER

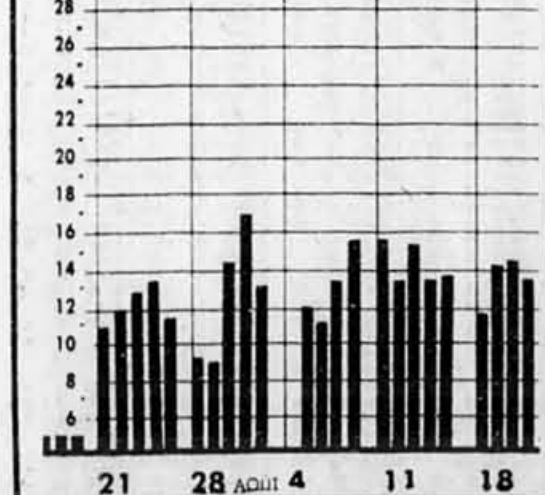
INDICE GENERAL

Fermeture 1399,91



21 28 AOÛT 4 11 18

VOLUME QUOTIDIEN DES TRANSACTIONS: 13 600 000



21 28 AOÛT 4 11 18

Table of stock market data for various companies, including columns for company name, price, and volume.

VANCOUVER

INDICE GENERAL

Fermeture 1399,91

Table of stock market data for various companies, including columns for company name, price, and volume.

21 28 AOÛT 4 11 18

MARCHÉ DES OPTIONS - Chicago

Table of Chicago options market data including columns for option type, price, and volume.

Table of Chicago options market data, continuing from the previous section.

Table of Chicago options market data, continuing from the previous section.

INDICES STANDARD & POOR'S DES OPTIONS DE CHICAGO

Table of Standard & Poor's options indices for Chicago.

MARCHÉ À TERME (Montréal bois de sciage)

Table of Montreal lumber futures market data.

MARCHÉ DES OPTIONS SUR DEVISES

Table of foreign currency options market data.

LA BOURSE EN BREF

Table of stock market briefs for Montreal, Toronto, and New York.

OPTIONS TRANS-CANADA (transigées)

Table of Trans-Canada options market data.

LES AURIÈRES

Table of gold and silver market data (Les Aurères).

FONDS MUTUELS

Table of mutual funds market data.

OFFRE ET DEMANDE (de Toronto)

Table of Toronto market offers and demands.

TITRES AU COMPTOIR (de Toronto)

Table of Toronto market securities on margin.

MINES ET PÉTROLES (offre et demande à Toronto)

Table of Toronto market offers and demands for mines and oil.



IMMOBILIER

Notre horoscope

Comme d'habitude, vous serez sur le mode attentif aujourd'hui de sorte que vous vous sentirez les deux pieds sur terre. Sur le plan affectif, vous n'aurez pas à faire le moindre geste, car vous serez invité à une sortie sociale. Il se pourrait que vous vous retrouviez le centre d'intérêt de toute une joyeuse bande de fêtards, ce qui n'est pas pour vous déplaire.

Vous êtes encore sous l'émotion de la veille et vous respirez encore. Plusieurs personnes admireraient vous dire comment ils vous admirent et vous trouvent brillant. Le méritez-vous? Depuis quelque temps, vous êtes un peu négligé côté vestimentaire. Au-delà de l'être cher que vous laissez depuis un certain temps, il serait temps de penser à de petites attentions.

Même si certaines personnes ont besoin de vous aujourd'hui, vous n'aurez pas le cœur à l'entraide. Vous êtes plutôt porte à la réflexion. Vous examinerez votre conduite et jugerez aussi le comportement de ceux qui vous entourent. Vous ne devriez être compatissant qu'envers vous-même puisque vous avez trop l'habitude de vous en faire pour vos proches.

Ne reprochez pas à la personne aimée ce que vous reprochez à vous-même. Votre vie sentimentale dépendra beaucoup de vous et il faudrait vous montrer disposé à la tendresse. Évitez les discussions pour des détails insignifiants. Au travail, soyez rationnel dans vos agissements. Votre thème indique un gain insensé si vous consentez à y mettre un peu plus d'effort.

Vous vous dépensez au travail en vous surmenant, mais vous exécutez vos tâches de façon magistrale. Vous perdrez la mauvaise habitude de vous effacer, vous vaincrez votre timidité et vous deviendrez très positif. Côté du cœur, vous allez rencontrer plusieurs personnes et l'une d'elles vous inspirera un vif intérêt.

Montrez-vous intrinsèque et ne faites aucun compromis sur le plan professionnel si vous voulez conserver le respect qu'on vous accorde. Un adversaire intraitable vous causera quelques petits ennuis, mais vous obtiendrez gain de cause. Il semble que vous négligiez votre entourage familial ces temps-ci, faites un effort pour renouer les liens.

Au travail, si vous cherchez de l'avancement, vous aurez de la chance, car il y aura bientôt des ouvertures qui se présenteront. Vous êtes le candidat idéal. Sur le plan sentimental, si vous avez des desirs de changement, ils se traduiront difficilement dans les faits, car les rencontres seront sans résultat.

Des promesses mirobolantes de la part d'un individu douteux vous exposeront à des risques si vous lui faites confiance. Prenez vos précautions afin de ne pas vous laisser prendre au piège. Vos projets d'avenir risquent d'être complètement détruits. Surveillez vos biens matériels avec précaution, car il y a un risque de vol.

Vous avez de bonnes capacités mentales et intellectuelles sont excellentes, mais vous ne devez pas les utiliser pour des causes impopulaires ou non conventionnelles. Elles ne doivent pas non plus servir à profiter exagérément à exploiter les gens qui vous entourent. En ce qui concerne votre santé, vos problèmes actuels pourraient résulter d'une ancienne blessure.

Quelques différends pourront vous opposer à ceux qui vous entourent pour des questions d'argent. Votre nature dépensière doit mettre un frein aux tentations actuelles. Sur le plan des amitiés, beaucoup trop d'agitation autour de vous; isolez-vous. Côté du cœur, n'essayez pas de surprendre la bonne foi de l'être cher en lui disant des demi-vérités afin d'en apprendre davantage.

Si vous risquez de faire des choix contradictoires dans le domaine du travail, n'entrez pas en conflit direct avec vos besoins réels. En amour, adoptez un comportement qui vous valorisera plutôt que de vous replier sur vous-même. En ce qui concerne la santé, ne faites pas d'exercices violents, car il y a des risques de blessures.

AVIS AUX LECTEURS — De nombreux lecteurs écrivent régulièrement afin d'obtenir une consultation. Plusieurs ne reçoivent jamais de réponses. Il y a deux raisons qui expliquent cette situation. En premier lieu, étant donné le volume du courrier à certains endroits, nous devons trier les lettres au sort. Deuxièmement, plusieurs personnes, à l'heure, le jour, l'année et le lieu de leur naissance. Sans ces informations, il est impossible de répondre valablement à vos questions. C'est pourquoi nous écartons ce genre de lettres. Merci de votre compréhension.

Si vous recherchez la réponse à un problème, se rapportant à l'astrologie, il suffit d'écrire à VOTRE HOROSCOPE, La Presse, 7, rue Saint-Jacques, Montréal, H2Y 1K9

QUESTION — Je suis né le 5 février 1971, à 13h44, à Montréal. Quel est mon ascendant? Que me réserve l'avenir?

RÉPONSE — Vous avez un ascendant Cancer qui montre un comportement extérieur sensible, capable de créer rapidement des liens intimistes, familiaux avec les autres. Cet ascendant vous donne un attachement pour certaines valeurs traditionnelles et une émotivité qui contraste avec votre personnalité profonde plus cérébrale et orientée vers l'avenir et l'individualisme. Vous n'aurez jamais une vie calme et routinière, engagée dans un style d'action toujours semblable. Au contraire, vous passerez par des phases intenses de transformation à la fin desquelles vous verrez la vie avec une pensée et une sensibilité

devenues différentes d'auparavant. Vous aurez une vie remplie de phases très différentes, de coupures bien nettes qui vous verront parfois changer complètement d'orientation professionnelle, de style de vie, de fréquentations. Vous avez une nature de chercheur. Vous aimez approfondir un sujet de recherche. Vous aurez besoin de vous exprimer, de créer. En travaillant, vous chercherez à avoir du plaisir, à travailler en vous amusant et ce sera bon de chercher à le faire. Vous avez une personnalité intense, sérieuse, souvent secrète, mais vous ne pouvez résister parfois à la faire du théâtre ou du moins à vous montrer, vous exprimer dans des actions très loyales. L'activité physique, les sports seront importants. Besoin naturel d'attirer l'attention d'un cercle de personnes. Vous aurez des rapports intenses et généreux avec des enfants avec qui vous serez un excellent éducateur. En 1986 et 1987, vous aurez de la difficulté à avoir des rapports de communication clairs et francs avec les autres. Vous vous exprimerez mal ou bien vous serez en contact avec des gens aux pensées confuses, difficiles à comprendre et pas intéressés à être honnêtes avec vous. Faites souvent des mises au point avec les autres, éclaircissez vos pensées et encouragez les autres à éclaircir la leur. Ayez confiance en vous, il est fort probable que les gens vers qui vous irez demander conseil et information n'aurent pas la vérité

en main. Restez très critique et gardez tout votre bon sens, sans vous remettre entre les mains de personnes plus âgées et supposément plus savantes que vous. En 1986-1987, période intense de travail. Vous serez votre seule source de motivation. Vous devrez relever ce défi de lourds travaux et de lourdes responsabilités.

QUESTION — Je suis née à Montréal, le 25 juin 1950, à 15h15. Quel est mon ascendant? Que me réserve la prochaine année?

RÉPONSE — Vous avez un ascendant Balance qui vous donne un comportement extérieur affable et coopératif, soucieux d'esthétique. Sur le plan émotif, vous aurez tendance à dramatiser à l'excès les situations et vos rapports avec les autres. Vous gagnerez à vous détacher davantage de vos émotions lorsqu'elles deviennent extrêmes et à les considérer avec plus d'humour. Votre vie n'aura jamais un déroulement très stable. Vous passerez d'une phase à une autre. Vous traverserez plus d'une période qui vous fera changer, sur tous les plans. Votre traverserez plus d'une période qui vous feront changer, sur tous les plans. Votre indépendance, votre goût profond pour une vie libre et inventive vous amèneront dans de multiples expériences sûrement peu sécurisantes mais toujours stimulantes. En 1987, vous vivrez d'intenses

changements dans votre personnalité, votre image extérieure et dans vos rapports avec vos proches ainsi qu'avec votre famille. Habitée à vivre des émotions passablement intenses, vous aurez, en 1987, des émotions et des sensations encore plus intenses. Ce sera difficile de garder pour vous toutes ces forces en ébullition. Vous chercherez de l'aide chez des conseillers, des psychologues ou des amis capables de comprendre vos réactions. Vous chercherez à mieux vous connaître intérieurement. Votre vie quotidienne se transformera. Vous changerez votre décor. Vous lierez émotifs avec vos proches se transformeront aussi. Des ruptures seront possibles avec des êtres qui refuseront d'accepter votre évolution. Des rapports assez difficiles surviendront entre vous et des membres de votre famille, surtout des femmes. Vous aurez des problèmes avec certaines femmes, en 1987, qui chercheront probablement à vous dicter votre conduite. Malgré les fortes tensions intérieures que vous ressentirez, vous assisterez à une sorte de renaissance personnelle. Votre image extérieure, sociale, sera mieux contrôlée et moins à la merci du pouvoir d'influence des autres. En 1987 s'achèvera une période commencée deux ans plus tôt, où vous avez manqué de vitalité et de foi en vous-même. À partir de 1987, vous retrouverez cette foi, vous serez plus forte et aurez des relations plus franches et claires.

CHANGEMENTS dans votre personnalité, votre image extérieure et dans vos rapports avec vos proches ainsi qu'avec votre famille. Habitée à vivre des émotions passablement intenses, vous aurez, en 1987, des émotions et des sensations encore plus intenses. Ce sera difficile de garder pour vous toutes ces forces en ébullition. Vous chercherez de l'aide chez des conseillers, des psychologues ou des amis capables de comprendre vos réactions. Vous chercherez à mieux vous connaître intérieurement. Votre vie quotidienne se transformera. Vous changerez votre décor. Vous lierez émotifs avec vos proches se transformeront aussi. Des ruptures seront possibles avec des êtres qui refuseront d'accepter votre évolution. Des rapports assez difficiles surviendront entre vous et des membres de votre famille, surtout des femmes. Vous aurez des problèmes avec certaines femmes, en 1987, qui chercheront probablement à vous dicter votre conduite. Malgré les fortes tensions intérieures que vous ressentirez, vous assisterez à une sorte de renaissance personnelle. Votre image extérieure, sociale, sera mieux contrôlée et moins à la merci du pouvoir d'influence des autres. En 1987 s'achèvera une période commencée deux ans plus tôt, où vous avez manqué de vitalité et de foi en vous-même. À partir de 1987, vous retrouverez cette foi, vous serez plus forte et aurez des relations plus franches et claires.

CHANGEMENTS dans votre personnalité, votre image extérieure et dans vos rapports avec vos proches ainsi qu'avec votre famille. Habitée à vivre des émotions passablement intenses, vous aurez, en 1987, des émotions et des sensations encore plus intenses. Ce sera difficile de garder pour vous toutes ces forces en ébullition. Vous chercherez de l'aide chez des conseillers, des psychologues ou des amis capables de comprendre vos réactions. Vous chercherez à mieux vous connaître intérieurement. Votre vie quotidienne se transformera. Vous changerez votre décor. Vous lierez émotifs avec vos proches se transformeront aussi. Des ruptures seront possibles avec des êtres qui refuseront d'accepter votre évolution. Des rapports assez difficiles surviendront entre vous et des membres de votre famille, surtout des femmes. Vous aurez des problèmes avec certaines femmes, en 1987, qui chercheront probablement à vous dicter votre conduite. Malgré les fortes tensions intérieures que vous ressentirez, vous assisterez à une sorte de renaissance personnelle. Votre image extérieure, sociale, sera mieux contrôlée et moins à la merci du pouvoir d'influence des autres. En 1987 s'achèvera une période commencée deux ans plus tôt, où vous avez manqué de vitalité et de foi en vous-même. À partir de 1987, vous retrouverez cette foi, vous serez plus forte et aurez des relations plus franches et claires.

CHANGEMENTS dans votre personnalité, votre image extérieure et dans vos rapports avec vos proches ainsi qu'avec votre famille. Habitée à vivre des émotions passablement intenses, vous aurez, en 1987, des émotions et des sensations encore plus intenses. Ce sera difficile de garder pour vous toutes ces forces en ébullition. Vous chercherez de l'aide chez des conseillers, des psychologues ou des amis capables de comprendre vos réactions. Vous chercherez à mieux vous connaître intérieurement. Votre vie quotidienne se transformera. Vous changerez votre décor. Vous lierez émotifs avec vos proches se transformeront aussi. Des ruptures seront possibles avec des êtres qui refuseront d'accepter votre évolution. Des rapports assez difficiles surviendront entre vous et des membres de votre famille, surtout des femmes. Vous aurez des problèmes avec certaines femmes, en 1987, qui chercheront probablement à vous dicter votre conduite. Malgré les fortes tensions intérieures que vous ressentirez, vous assisterez à une sorte de renaissance personnelle. Votre image extérieure, sociale, sera mieux contrôlée et moins à la merci du pouvoir d'influence des autres. En 1987 s'achèvera une période commencée deux ans plus tôt, où vous avez manqué de vitalité et de foi en vous-même. À partir de 1987, vous retrouverez cette foi, vous serez plus forte et aurez des relations plus franches et claires.

CHANGEMENTS dans votre personnalité, votre image extérieure et dans vos rapports avec vos proches ainsi qu'avec votre famille. Habitée à vivre des émotions passablement intenses, vous aurez, en 1987, des émotions et des sensations encore plus intenses. Ce sera difficile de garder pour vous toutes ces forces en ébullition. Vous chercherez de l'aide chez des conseillers, des psychologues ou des amis capables de comprendre vos réactions. Vous chercherez à mieux vous connaître intérieurement. Votre vie quotidienne se transformera. Vous changerez votre décor. Vous lierez émotifs avec vos proches se transformeront aussi. Des ruptures seront possibles avec des êtres qui refuseront d'accepter votre évolution. Des rapports assez difficiles surviendront entre vous et des membres de votre famille, surtout des femmes. Vous aurez des problèmes avec certaines femmes, en 1987, qui chercheront probablement à vous dicter votre conduite. Malgré les fortes tensions intérieures que vous ressentirez, vous assisterez à une sorte de renaissance personnelle. Votre image extérieure, sociale, sera mieux contrôlée et moins à la merci du pouvoir d'influence des autres. En 1987 s'achèvera une période commencée deux ans plus tôt, où vous avez manqué de vitalité et de foi en vous-même. À partir de 1987, vous retrouverez cette foi, vous serez plus forte et aurez des relations plus franches et claires.

CHANGEMENTS dans votre personnalité, votre image extérieure et dans vos rapports avec vos proches ainsi qu'avec votre famille. Habitée à vivre des émotions passablement intenses, vous aurez, en 1987, des émotions et des sensations encore plus intenses. Ce sera difficile de garder pour vous toutes ces forces en ébullition. Vous chercherez de l'aide chez des conseillers, des psychologues ou des amis capables de comprendre vos réactions. Vous chercherez à mieux vous connaître intérieurement. Votre vie quotidienne se transformera. Vous changerez votre décor. Vous lierez émotifs avec vos proches se transformeront aussi. Des ruptures seront possibles avec des êtres qui refuseront d'accepter votre évolution. Des rapports assez difficiles surviendront entre vous et des membres de votre famille, surtout des femmes. Vous aurez des problèmes avec certaines femmes, en 1987, qui chercheront probablement à vous dicter votre conduite. Malgré les fortes tensions intérieures que vous ressentirez, vous assisterez à une sorte de renaissance personnelle. Votre image extérieure, sociale, sera mieux contrôlée et moins à la merci du pouvoir d'influence des autres. En 1987 s'achèvera une période commencée deux ans plus tôt, où vous avez manqué de vitalité et de foi en vous-même. À partir de 1987, vous retrouverez cette foi, vous serez plus forte et aurez des relations plus franches et claires.

CHANGEMENTS dans votre personnalité, votre image extérieure et dans vos rapports avec vos proches ainsi qu'avec votre famille. Habitée à vivre des émotions passablement intenses, vous aurez, en 1987, des émotions et des sensations encore plus intenses. Ce sera difficile de garder pour vous toutes ces forces en ébullition. Vous chercherez de l'aide chez des conseillers, des psychologues ou des amis capables de comprendre vos réactions. Vous chercherez à mieux vous connaître intérieurement. Votre vie quotidienne se transformera. Vous changerez votre décor. Vous lierez émotifs avec vos proches se transformeront aussi. Des ruptures seront possibles avec des êtres qui refuseront d'accepter votre évolution. Des rapports assez difficiles surviendront entre vous et des membres de votre famille, surtout des femmes. Vous aurez des problèmes avec certaines femmes, en 1987, qui chercheront probablement à vous dicter votre conduite. Malgré les fortes tensions intérieures que vous ressentirez, vous assisterez à une sorte de renaissance personnelle. Votre image extérieure, sociale, sera mieux contrôlée et moins à la merci du pouvoir d'influence des autres. En 1987 s'achèvera une période commencée deux ans plus tôt, où vous avez manqué de vitalité et de foi en vous-même. À partir de 1987, vous retrouverez cette foi, vous serez plus forte et aurez des relations plus franches et claires.

CHANGEMENTS dans votre personnalité, votre image extérieure et dans vos rapports avec vos proches ainsi qu'avec votre famille. Habitée à vivre des émotions passablement intenses, vous aurez, en 1987, des émotions et des sensations encore plus intenses. Ce sera difficile de garder pour vous toutes ces forces en ébullition. Vous chercherez de l'aide chez des conseillers, des psychologues ou des amis capables de comprendre vos réactions. Vous chercherez à mieux vous connaître intérieurement. Votre vie quotidienne se transformera. Vous changerez votre décor. Vous lierez émotifs avec vos proches se transformeront aussi. Des ruptures seront possibles avec des êtres qui refuseront d'accepter votre évolution. Des rapports assez difficiles surviendront entre vous et des membres de votre famille, surtout des femmes. Vous aurez des problèmes avec certaines femmes, en 1987, qui chercheront probablement à vous dicter votre conduite. Malgré les fortes tensions intérieures que vous ressentirez, vous assisterez à une sorte de renaissance personnelle. Votre image extérieure, sociale, sera mieux contrôlée et moins à la merci du pouvoir d'influence des autres. En 1987 s'achèvera une période commencée deux ans plus tôt, où vous avez manqué de vitalité et de foi en vous-même. À partir de 1987, vous retrouverez cette foi, vous serez plus forte et aurez des relations plus franches et claires.

CHANGEMENTS dans votre personnalité, votre image extérieure et dans vos rapports avec vos proches ainsi qu'avec votre famille. Habitée à vivre des émotions passablement intenses, vous aurez, en 1987, des émotions et des sensations encore plus intenses. Ce sera difficile de garder pour vous toutes ces forces en ébullition. Vous chercherez de l'aide chez des conseillers, des psychologues ou des amis capables de comprendre vos réactions. Vous chercherez à mieux vous connaître intérieurement. Votre vie quotidienne se transformera. Vous changerez votre décor. Vous lierez émotifs avec vos proches se transformeront aussi. Des ruptures seront possibles avec des êtres qui refuseront d'accepter votre évolution. Des rapports assez difficiles surviendront entre vous et des membres de votre famille, surtout des femmes. Vous aurez des problèmes avec certaines femmes, en 1987, qui chercheront probablement à vous dicter votre conduite. Malgré les fortes tensions intérieures que vous ressentirez, vous assisterez à une sorte de renaissance personnelle. Votre image extérieure, sociale, sera mieux contrôlée et moins à la merci du pouvoir d'influence des autres. En 1987 s'achèvera une période commencée deux ans plus tôt, où vous avez manqué de vitalité et de foi en vous-même. À partir de 1987, vous retrouverez cette foi, vous serez plus forte et aurez des relations plus franches et claires.

CHANGEMENTS dans votre personnalité, votre image extérieure et dans vos rapports avec vos proches ainsi qu'avec votre famille. Habitée à vivre des émotions passablement intenses, vous aurez, en 1987, des émotions et des sensations encore plus intenses. Ce sera difficile de garder pour vous toutes ces forces en ébullition. Vous chercherez de l'aide chez des conseillers, des psychologues ou des amis capables de comprendre vos réactions. Vous chercherez à mieux vous connaître intérieurement. Votre vie quotidienne se transformera. Vous changerez votre décor. Vous lierez émotifs avec vos proches se transformeront aussi. Des ruptures seront possibles avec des êtres qui refuseront d'accepter votre évolution. Des rapports assez difficiles surviendront entre vous et des membres de votre famille, surtout des femmes. Vous aurez des problèmes avec certaines femmes, en 1987, qui chercheront probablement à vous dicter votre conduite. Malgré les fortes tensions intérieures que vous ressentirez, vous assisterez à une sorte de renaissance personnelle. Votre image extérieure, sociale, sera mieux contrôlée et moins à la merci du pouvoir d'influence des autres. En 1987 s'achèvera une période commencée deux ans plus tôt, où vous avez manqué de vitalité et de foi en vous-même. À partir de 1987, vous retrouverez cette foi, vous serez plus forte et aurez des relations plus franches et claires.

CHANGEMENTS dans votre personnalité, votre image extérieure et dans vos rapports avec vos proches ainsi qu'avec votre famille. Habitée à vivre des émotions passablement intenses, vous aurez, en 1987, des émotions et des sensations encore plus intenses. Ce sera difficile de garder pour vous toutes ces forces en ébullition. Vous chercherez de l'aide chez des conseillers, des psychologues ou des amis capables de comprendre vos réactions. Vous chercherez à mieux vous connaître intérieurement. Votre vie quotidienne se transformera. Vous changerez votre décor. Vous lierez émotifs avec vos proches se transformeront aussi. Des ruptures seront possibles avec des êtres qui refuseront d'accepter votre évolution. Des rapports assez difficiles surviendront entre vous et des membres de votre famille, surtout des femmes. Vous aurez des problèmes avec certaines femmes, en 1987, qui chercheront probablement à vous dicter votre conduite. Malgré les fortes tensions intérieures que vous ressentirez, vous assisterez à une sorte de renaissance personnelle. Votre image extérieure, sociale, sera mieux contrôlée et moins à la merci du pouvoir d'influence des autres. En 1987 s'achèvera une période commencée deux ans plus tôt, où vous avez manqué de vitalité et de foi en vous-même. À partir de 1987, vous retrouverez cette foi, vous serez plus forte et aurez des relations plus franches et claires.

CHANGEMENTS dans votre personnalité, votre image extérieure et dans vos rapports avec vos proches ainsi qu'avec votre famille. Habitée à vivre des émotions passablement intenses, vous aurez, en 1987, des émotions et des sensations encore plus intenses. Ce sera difficile de garder pour vous toutes ces forces en ébullition. Vous chercherez de l'aide chez des conseillers, des psychologues ou des amis capables de comprendre vos réactions. Vous chercherez à mieux vous connaître intérieurement. Votre vie quotidienne se transformera. Vous changerez votre décor. Vous lierez émotifs avec vos proches se transformeront aussi. Des ruptures seront possibles avec des êtres qui refuseront d'accepter votre évolution. Des rapports assez difficiles surviendront entre vous et des membres de votre famille, surtout des femmes. Vous aurez des problèmes avec certaines femmes, en 1987, qui chercheront probablement à vous dicter votre conduite. Malgré les fortes tensions intérieures que vous ressentirez, vous assisterez à une sorte de renaissance personnelle. Votre image extérieure, sociale, sera mieux contrôlée et moins à la merci du pouvoir d'influence des autres. En 1987 s'achèvera une période commencée deux ans plus tôt, où vous avez manqué de vitalité et de foi en vous-même. À partir de 1987, vous retrouverez cette foi, vous serez plus forte et aurez des relations plus franches et claires.

CHANGEMENTS dans votre personnalité, votre image extérieure et dans vos rapports avec vos proches ainsi qu'avec votre famille. Habitée à vivre des émotions passablement intenses, vous aurez, en 1987, des émotions et des sensations encore plus intenses. Ce sera difficile de garder pour vous toutes ces forces en ébullition. Vous chercherez de l'aide chez des conseillers, des psychologues ou des amis capables de comprendre vos réactions. Vous chercherez à mieux vous connaître intérieurement. Votre vie quotidienne se transformera. Vous changerez votre décor. Vous lierez émotifs avec vos proches se transformeront aussi. Des ruptures seront possibles avec des êtres qui refuseront d'accepter votre évolution. Des rapports assez difficiles surviendront entre vous et des membres de votre famille, surtout des femmes. Vous aurez des problèmes avec certaines femmes, en 1987, qui chercheront probablement à vous dicter votre conduite. Malgré les fortes tensions intérieures que vous ressentirez, vous assisterez à une sorte de renaissance personnelle. Votre image extérieure, sociale, sera mieux contrôlée et moins à la merci du pouvoir d'influence des autres. En 1987 s'achèvera une période commencée deux ans plus tôt, où vous avez manqué de vitalité et de foi en vous-même. À partir de 1987, vous retrouverez cette foi, vous serez plus forte et aurez des relations plus franches et claires.

CHANGEMENTS dans votre personnalité, votre image extérieure et dans vos rapports avec vos proches ainsi qu'avec votre famille. Habitée à vivre des émotions passablement intenses, vous aurez, en 1987, des émotions et des sensations encore plus intenses. Ce sera difficile de garder pour vous toutes ces forces en ébullition. Vous chercherez de l'aide chez des conseillers, des psychologues ou des amis capables de comprendre vos réactions. Vous chercherez à mieux vous connaître intérieurement. Votre vie quotidienne se transformera. Vous changerez votre décor. Vous lierez émotifs avec vos proches se transformeront aussi. Des ruptures seront possibles avec des êtres qui refuseront d'accepter votre évolution. Des rapports assez difficiles surviendront entre vous et des membres de votre famille, surtout des femmes. Vous aurez des problèmes avec certaines femmes, en 1987, qui chercheront probablement à vous dicter votre conduite. Malgré les fortes tensions intérieures que vous ressentirez, vous assisterez à une sorte de renaissance personnelle. Votre image extérieure, sociale, sera mieux contrôlée et moins à la merci du pouvoir d'influence des autres. En 1987 s'achèvera une période commencée deux ans plus tôt, où vous avez manqué de vitalité et de foi en vous-même. À partir de 1987, vous retrouverez cette foi, vous serez plus forte et aurez des relations plus franches et claires.

CHANGEMENTS dans votre personnalité, votre image extérieure et dans vos rapports avec vos proches ainsi qu'avec votre famille. Habitée à vivre des émotions passablement intenses, vous aurez, en 1987, des émotions et des sensations encore plus intenses. Ce sera difficile de garder pour vous toutes ces forces en ébullition. Vous chercherez de l'aide chez des conseillers, des psychologues ou des amis capables de comprendre vos réactions. Vous chercherez à mieux vous connaître intérieurement. Votre vie quotidienne se transformera. Vous changerez votre décor. Vous lierez émotifs avec vos proches se transformeront aussi. Des ruptures seront possibles avec des êtres qui refuseront d'accepter votre évolution. Des rapports assez difficiles surviendront entre vous et des membres de votre famille, surtout des femmes. Vous aurez des problèmes avec certaines femmes, en 1987, qui chercheront probablement à vous dicter votre conduite. Malgré les fortes tensions intérieures que vous ressentirez, vous assisterez à une sorte de renaissance personnelle. Votre image extérieure, sociale, sera mieux contrôlée et moins à la merci du pouvoir d'influence des autres. En 1987 s'achèvera une période commencée deux ans plus tôt, où vous avez manqué de vitalité et de foi en vous-même. À partir de 1987, vous retrouverez cette foi, vous serez plus forte et aurez des relations plus franches et claires.

CHANGEMENTS dans votre personnalité, votre image extérieure et dans vos rapports avec vos proches ainsi qu'avec votre famille. Habitée à vivre des émotions passablement intenses, vous aurez, en 1987, des émotions et des sensations encore plus intenses. Ce sera difficile de garder pour vous toutes ces forces en ébullition. Vous chercherez de l'aide chez des conseillers, des psychologues ou des amis capables de comprendre vos réactions. Vous chercherez à mieux vous connaître intérieurement. Votre vie quotidienne se transformera. Vous changerez votre décor. Vous lierez émotifs avec vos proches se transformeront aussi. Des ruptures seront possibles avec des êtres qui refuseront d'accepter votre évolution. Des rapports assez difficiles surviendront entre vous et des membres de votre famille, surtout des femmes. Vous aurez des problèmes avec certaines femmes, en 1987, qui chercheront probablement à vous dicter votre conduite. Malgré les fortes tensions intérieures que vous ressentirez, vous assisterez à une sorte de renaissance personnelle. Votre image extérieure, sociale, sera mieux contrôlée et moins à la merci du pouvoir d'influence des autres. En 1987 s'achèvera une période commencée deux ans plus tôt, où vous avez manqué de vitalité et de foi en vous-même. À partir de 1987, vous retrouverez cette foi, vous serez plus forte et aurez des relations plus franches et claires.

CHANGEMENTS dans votre personnalité, votre image extérieure et dans vos rapports avec vos proches ainsi qu'avec votre famille. Habitée à vivre des émotions passablement intenses, vous aurez, en 1987, des émotions et des sensations encore plus intenses. Ce sera difficile de garder pour vous toutes ces forces en ébullition. Vous chercherez de l'aide chez des conseillers, des psychologues ou des amis capables de comprendre vos réactions. Vous chercherez à mieux vous connaître intérieurement. Votre vie quotidienne se transformera. Vous changerez votre décor. Vous lierez émotifs avec vos proches se transformeront aussi. Des ruptures seront possibles avec des êtres qui refuseront d'accepter votre évolution. Des rapports assez difficiles surviendront entre vous et des membres de votre famille, surtout des femmes. Vous aurez des problèmes avec certaines femmes, en 1987, qui chercheront probablement à vous dicter votre conduite. Malgré les fortes tensions intérieures que vous ressentirez, vous assisterez à une sorte de renaissance personnelle. Votre image extérieure, sociale, sera mieux contrôlée et moins à la merci du pouvoir d'influence des autres. En 1987 s'achèvera une période commencée deux ans plus tôt, où vous avez manqué de vitalité et de foi en vous-même. À partir de 1987, vous retrouverez cette foi, vous serez plus forte et aurez des relations plus franches et claires.

CHANGEMENTS dans votre personnalité, votre image extérieure et dans vos rapports avec vos proches ainsi qu'avec votre famille. Habitée à vivre des émotions passablement intenses, vous aurez, en 1987, des émotions et des sensations encore plus intenses. Ce sera difficile de garder pour vous toutes ces forces en ébullition. Vous chercherez de l'aide chez des conseillers, des psychologues ou des amis capables de comprendre vos réactions. Vous chercherez à mieux vous connaître intérieurement. Votre vie quotidienne se transformera. Vous changerez votre décor. Vous lierez émotifs avec vos proches se transformeront aussi. Des ruptures seront possibles avec des êtres qui refuseront d'accepter votre évolution. Des rapports assez difficiles surviendront entre vous et des membres de votre famille, surtout des femmes. Vous aurez des problèmes avec certaines femmes, en 1987, qui chercheront probablement à vous dicter votre conduite. Malgré les fortes tensions intérieures que vous ressentirez, vous assisterez à une sorte de renaissance personnelle. Votre image extérieure, sociale, sera mieux contrôlée et moins à la merci du pouvoir d'influence des autres. En 1987 s'achèvera une période commencée deux ans plus tôt, où vous avez manqué de vitalité et de foi en vous-même. À partir de 1987, vous retrouverez cette foi, vous serez plus forte et aurez des relations plus franches et claires.

CHANGEMENTS dans votre personnalité, votre image extérieure et dans vos rapports avec vos proches ainsi qu'avec votre famille. Habitée à vivre des émotions passablement intenses, vous aurez, en 1987, des émotions et des sensations encore plus intenses. Ce sera difficile de garder pour vous toutes ces forces en ébullition. Vous chercherez de l'aide chez des conseillers, des psychologues ou des amis capables de comprendre vos réactions. Vous chercherez à mieux vous connaître intérieurement. Votre vie quotidienne se transformera. Vous changerez votre décor. Vous lierez émotifs avec vos proches se transformeront aussi. Des ruptures seront possibles avec des êtres qui refuseront d'accepter votre évolution. Des rapports assez difficiles surviendront entre vous et des membres de votre famille, surtout des femmes. Vous aurez des problèmes avec certaines femmes, en 1987, qui chercheront probablement à vous dicter votre conduite. Malgré les fortes tensions intérieures que vous ressentirez, vous assisterez à une sorte de renaissance personnelle. Votre image extérieure, sociale, sera mieux contrôlée et moins à la merci du pouvoir d'influence des autres. En 1987 s'achèvera une période commencée deux ans plus tôt, où vous avez manqué de vitalité et de foi en vous-même. À partir de 1987, vous retrouverez cette foi, vous serez plus forte et aurez des relations plus franches et claires.

CHANGEMENTS dans votre personnalité, votre image extérieure et dans vos rapports avec vos proches ainsi qu'avec votre famille. Habitée à vivre des émotions passablement intenses, vous aurez, en 1987, des émotions et des sensations encore plus intenses. Ce sera difficile de garder pour vous toutes ces forces en ébullition. Vous chercherez de l'aide chez des conseillers, des psychologues ou des amis capables de comprendre vos réactions. Vous chercherez à mieux vous connaître intérieurement. Votre vie quotidienne se transformera. Vous changerez votre décor. Vous lierez émotifs avec vos proches se transformeront aussi. Des ruptures seront possibles avec des êtres qui refuseront d'accepter votre évolution. Des rapports assez difficiles surviendront entre vous et des membres de votre famille, surtout des femmes. Vous aurez des problèmes avec certaines femmes, en 1987, qui chercheront probablement à vous dicter votre conduite. Malgré les fortes tensions intérieures que vous ressentirez, vous assisterez à une sorte de renaissance personnelle. Votre image extérieure, sociale, sera mieux contrôlée et moins à la merci du pouvoir d'influence des autres. En 1987 s'achèvera une période commencée deux ans plus tôt, où vous avez manqué de vitalité et de foi en vous-même. À partir de 1987, vous retrouverez cette foi, vous serez plus forte et aurez des relations plus franches et claires.

CHANGEMENTS dans votre personnalité, votre image extérieure et dans vos rapports avec vos proches ainsi qu'avec votre famille. Habitée à vivre des émotions passablement intenses, vous aurez, en 1987, des émotions et des sensations encore plus intenses. Ce sera difficile de garder pour vous toutes ces forces en ébullition. Vous chercherez de l'aide chez des conseillers, des psychologues ou des amis capables de comprendre vos réactions. Vous chercherez à mieux vous connaître intérieurement. Votre vie quotidienne se transformera. Vous changerez votre décor. Vous lierez émotifs avec vos proches se transformeront aussi. Des ruptures seront possibles avec des êtres qui refuseront d'accepter votre évolution. Des rapports assez difficiles surviendront entre vous et des membres de votre famille, surtout des femmes. Vous aurez des problèmes avec certaines femmes, en 1987, qui chercheront probablement à vous dicter votre conduite. Malgré les fortes tensions intérieures que vous ressentirez, vous assisterez à une sorte de renaissance personnelle. Votre image extérieure, sociale, sera mieux contrôlée et moins à la merci du pouvoir d'influence des autres. En 1987 s'achèvera une période commencée deux ans plus tôt, où vous avez manqué de vitalité et de foi en vous-même. À partir de 1987, vous retrouverez cette foi, vous serez plus forte et aurez des relations plus franches et claires.

CHANGEMENTS dans votre personnalité, votre image extérieure et dans vos rapports avec vos proches ainsi qu'avec votre famille. Habitée à vivre des émotions passablement intenses, vous aurez, en 1987, des émotions et des sensations encore plus intenses. Ce sera difficile de garder pour vous toutes ces forces en ébullition. Vous chercherez de l'aide chez des conseillers, des psychologues ou des amis capables de comprendre vos réactions. Vous chercherez à mieux vous connaître intérieurement. Votre vie quotidienne se transformera. Vous changerez votre décor. Vous lierez émotifs avec vos proches se transformeront aussi. Des ruptures seront possibles avec des êtres qui refuseront d'accepter votre évolution. Des rapports assez difficiles surviendront entre vous et des membres de votre famille, surtout des femmes. Vous aurez des problèmes avec certaines femmes, en 1987, qui chercheront probablement à vous dicter votre conduite. Malgré les fortes tensions intérieures que vous ressentirez, vous assisterez à une sorte de renaissance personnelle. Votre image extérieure, sociale, sera mieux contrôlée et moins à la merci du pouvoir d'influence des autres. En 1987 s'achèvera une période commencée deux ans plus tôt, où vous avez manqué de vitalité et de foi en vous-même. À partir de 1987, vous retrouverez cette foi, vous serez plus forte et aurez des relations plus franches et claires.

CHANGEMENTS dans votre personnalité, votre image extérieure et dans vos rapports avec vos proches ainsi qu'avec votre famille. Habitée à vivre des émotions passablement intenses, vous aurez, en 1987, des émotions et des sensations encore plus intenses. Ce sera difficile de garder pour vous toutes ces forces en ébullition. Vous chercherez de l'aide chez des conseillers, des psychologues ou des amis capables de comprendre vos réactions. Vous chercherez à mieux vous connaître intérieurement. Votre vie quotidienne se transformera. Vous changerez votre décor. Vous lierez émotifs avec vos proches se transformeront aussi. Des ruptures seront possibles avec des êtres qui refuseront d'accepter votre évolution. Des rapports assez difficiles surviendront entre vous et des membres de votre famille, surtout des femmes. Vous aurez des problèmes avec certaines femmes, en 1987, qui chercheront probablement à vous dicter votre conduite. Malgré les fortes tensions intérieures que vous ressentirez, vous assisterez à une sorte de renaissance personnelle. Votre image extérieure, sociale, sera mieux contrôlée et moins à la merci du pouvoir d'influence des autres. En 1987 s'achèvera une période commencée deux ans plus tôt, où vous avez manqué de vitalité et de foi en vous-même. À partir de 1987, vous retrouverez cette foi, vous serez plus forte et aurez des relations plus franches et claires.

IMMOBILIER

180 ESPACES COMMERCIAUX, INDUSTRIELS À LOUER
POUR BUREAU de professionnels, clinique, etc. 3850 Jarry est, Montréal, 722-7337.
QUARTIER VILLERAY, local 4500 pi.carr. chauffé. Pour rent. 648-2547, 648-1551.
SHERBROOKE est 9700, local commercial ou industriel, 3600 pi.carr. divisible en deux, vitrine, porte garage, hauteur 20', construction neuve, 325-9000.
SOUS-LOCATION
Salle de montage, Place Bonaventure, étage "A", superficie 444 pi.carr., 327-5777.
ST-DENIS (coin Emery), 1000' carr. rénové, libre, 550, 388-9982 entre 9 et 5h.
ST-HUBERT 7144, près de Jean-Talon, 1200 pi.carr. 2e étage, 5500, 774-6511.
ST-LEONARD Métropolitain, 12000 p.c. hauteur 16', 3 quads de rangement, RNL HOMETO 250-2302.
REMAX INTL METRO CRTX

ESPACE COMMERCIAL / INDUSTRIEL
De 2500 à 272.000 pi.carr. à louer ou à vendre
STE-AGATHE près autoroute
Jour: 387-7129 Soir: 667-3636

ROSEMERE
Face au bou. Labelle, édifice commercial de grand standing. Situation stratégique, division à votre choix, clés en main. Au choix: 825, 1101 et 1926 pi.carr. idéal pour boutique ou bureau.
Tél.: 437-3331

182 COMMERCES À LOUER
CENTRE-VILLE locaux intéressants pour restaurant ou autre commerce. Jour 9h à 5h, 871-0196.
COUPLE DEMANDE
Avec expérience, pour concession d'une cuisine et salle à manger, ducati, débarras et salon de coiffure, dans une résidence pour personnes retraitées autonomes. 323-7222.
184 ENTREPÔTS À LOUER
A BAS PRIX entresous meublés, etc. à partir de \$31,50/mois, 927-9492.
ENTREPÔT seul, Morgan, 2601, 3000 pi.carr. 1200 pi.carr. chauffé, 521-2249.

185 ENTREPOSAGE
DEMI SOUS-SOL, 4 x 10 135, 14x11 150, tout entresous, 327-5012, 374-6993.
DEMI SOUS-SOL, Avenue Garnier, 7100 pi.carr. 1200 pi.carr. entresous, 728-8558, 374-1794.
VOS ENTREPOSÉS?
Laissez votre propre espace chez MINI-DEPOT, 721-0266, 381-4256.

186 BUREAUX À LOUER
A L'AVANT
Le 222 Des Laurentides, entièrement rénové, chauffage, climatisation, système téléphonique, idéal pour professionnels.
A ROSEMONT, bureau 13x42, 2e étage, 2984 Masson, 523, 728-0901

186 BUREAUX À LOUER
A L'AVANT
Le 222 Des Laurentides, entièrement rénové, chauffage, climatisation, système téléphonique, idéal pour professionnels.
A ROSEMONT, bureau 13x42, 2e étage, 2984 Masson, 523, 728-0901

ROSEMERE BOUL. LABELLE
Prestigieux, neuf, climatisé, division selon vos spécifications. Vue panoramique. 1920 pi.carr., occupation immédiate. Édifice professionnel.
Tél.: 437-3331

186 BUREAUX À LOUER
A L'AVANT
Le 222 Des Laurentides, entièrement rénové, chauffage, climatisation, système téléphonique, idéal pour professionnels.
A ROSEMONT, bureau 13x42, 2e étage, 2984 Masson, 523, 728-0901

186 BUREAUX À LOUER
A L'AVANT
Le 222 Des Laurentides, entièrement rénové, chauffage, climatisation, système téléphonique, idéal pour professionnels.
A ROSEMONT, bureau 13x42, 2e étage, 2984 Masson, 523, 728-0901

186 BUREAUX À LOUER
A L'AVANT
Le 222 Des Laurentides, entièrement rénové, chauffage, climatisation, système téléphonique, idéal pour professionnels.
A ROSEMONT, bureau 13x42, 2e étage, 2984 Masson, 523, 728-0901

186 BUREAUX À LOUER
A L'AVANT
Le 222 Des



OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

319 VENTES, COMMERCES

SECRETARE-RECEPTIONNISTE
Bilingue, avec expérience, bon ne...

319 VENTES, COMMERCES

VOUS VOULEZ FAIRE CARRIERE EN IMMOBILIER I.C.I.
Investissement Commercial

322 CLUBS, RESTAURANTS, HOTELIERIE

CUISINIER(E) avec expérience
pour buffet chaud et froid. L'avis...

322 CLUBS, RESTAURANTS, HOTELIERIE

RESTAURANT français recherche
cuisinier(e) serveuruse minimum...

325 TECHNIQUE, METIERS

CONCESSIONNAIRE automobiles
recherche mécanicien avec expérience...

325 TECHNIQUE, METIERS

ON RECHERCHE TUYAUTEUR
d'expérience pour montage de...

328 INDUSTRIE DU VETEMENT

BESON coupeur d'expérience
minimum 10 ans, doit connaître...

334 SERVICES DOMESTIQUES

AIDE DOMESTIQUE avec expérience
pour références, soins de...

340 EMPLOIS DIVERS

PREPOSE au stationnement
de motos, bilisque, avec permis...

322 CLUBS, RESTAURANTS, HOTELIERIE

SECRETARE RECEPTIONNISTE
Notre client, un distributeur im-

322 CLUBS, RESTAURANTS, HOTELIERIE

AIDE au compteur, temps partiel
et serveuse demandée avec...

322 CLUBS, RESTAURANTS, HOTELIERIE

RESTAURANT FRANCAIS cherche
commis de cuisine, plongeur(e),...

325 TECHNIQUE, METIERS

ESTIMATEUR en construction
pour quantités spéciale Gypse...

325 TECHNIQUE, METIERS

OPERATEUR DE PERCEUSE
Pour industrie lourde à ville St-

328 INDUSTRIE DU VETEMENT

MANUFACTURER robes pour
dames, recherche spécialiste en...

334 SERVICES DOMESTIQUES

COUPLE demande pour maison
dans les Laurentides, les tâches...

340 EMPLOIS DIVERS

NOUVEAU BUREAU demande
15 téléphonistes à temps partiel,

340 EMPLOIS DIVERS

TRAVAILleur, auto nécessaire,
5425 semaine, 327-1017

"SUR LA RIVE SUD" VENTE DE CONDOMINIUMS

Représentante dynamique, bilisque,
de belle personnalité. Expérience...

322 CLUBS, RESTAURANTS, HOTELIERIE

AIDE-CUISINIER avec ou sans
expérience demandée. Pour Café...

322 CLUBS, RESTAURANTS, HOTELIERIE

RESTAURANT FRANCAIS recherche
cuisinier(e) serveuruse minimum...

325 TECHNIQUE, METIERS

MECANICIEN EN REFRIGERATION
Important contracteur en climatis-

325 TECHNIQUE, METIERS

MECANICIEN (E) classe 1, 2 ou 3
démonté(e) chez spécialiste de...

328 INDUSTRIE DU VETEMENT

MANUFACTURER robes pour
dames, recherche spécialiste en...

334 SERVICES DOMESTIQUES

COUPLE demande pour maison
dans les Laurentides, les tâches...

340 EMPLOIS DIVERS

NOUVEAU BUREAU demande
15 téléphonistes à temps partiel,

340 EMPLOIS DIVERS

TRAVAILleur, auto nécessaire,
5425 semaine, 327-1017

TELEMARKETING

Excellente opportunité pour
personnes bilingues et dynamiques...

322 CLUBS, RESTAURANTS, HOTELIERIE

RESTAURANT FRANCAIS recherche
cuisinier(e) serveuruse minimum...

325 TECHNIQUE, METIERS

MECANICIEN EN REFRIGERATION
Important contracteur en climatis-

325 TECHNIQUE, METIERS

MECANICIEN (E) classe 1, 2 ou 3
démonté(e) chez spécialiste de...

328 INDUSTRIE DU VETEMENT

MANUFACTURER robes pour
dames, recherche spécialiste en...

334 SERVICES DOMESTIQUES

COUPLE demande pour maison
dans les Laurentides, les tâches...

340 EMPLOIS DIVERS

NOUVEAU BUREAU demande
15 téléphonistes à temps partiel,

340 EMPLOIS DIVERS

TRAVAILleur, auto nécessaire,
5425 semaine, 327-1017

340 EMPLOIS DIVERS

TRAVAILleur, auto nécessaire,
5425 semaine, 327-1017

CHEF PATISSIER

Pour pâtisserie de qualité, minimum
5 ans d'expérience, diplôme...

322 CLUBS, RESTAURANTS, HOTELIERIE

RESTAURANT FRANCAIS recherche
cuisinier(e) serveuruse minimum...

325 TECHNIQUE, METIERS

MECANICIEN EN REFRIGERATION
Important contracteur en climatis-

325 TECHNIQUE, METIERS

MECANICIEN (E) classe 1, 2 ou 3
démonté(e) chez spécialiste de...

328 INDUSTRIE DU VETEMENT

MANUFACTURER robes pour
dames, recherche spécialiste en...

334 SERVICES DOMESTIQUES

COUPLE demande pour maison
dans les Laurentides, les tâches...

340 EMPLOIS DIVERS

NOUVEAU BUREAU demande
15 téléphonistes à temps partiel,

340 EMPLOIS DIVERS

TRAVAILleur, auto nécessaire,
5425 semaine, 327-1017

340 EMPLOIS DIVERS

TRAVAILleur, auto nécessaire,
5425 semaine, 327-1017

CHASSEUR BAGAGISTE

Jeune personne bilingue permis de
conduire (conducteur autorisé),...

322 CLUBS, RESTAURANTS, HOTELIERIE

RESTAURANT FRANCAIS recherche
cuisinier(e) serveuruse minimum...

325 TECHNIQUE, METIERS

MECANICIEN EN REFRIGERATION
Important contracteur en climatis-

325 TECHNIQUE, METIERS

MECANICIEN (E) classe 1, 2 ou 3
démonté(e) chez spécialiste de...

328 INDUSTRIE DU VETEMENT

MANUFACTURER robes pour
dames, recherche spécialiste en...

334 SERVICES DOMESTIQUES

COUPLE demande pour maison
dans les Laurentides, les tâches...

340 EMPLOIS DIVERS

NOUVEAU BUREAU demande
15 téléphonistes à temps partiel,

340 EMPLOIS DIVERS

TRAVAILleur, auto nécessaire,
5425 semaine, 327-1017

340 EMPLOIS DIVERS

TRAVAILleur, auto nécessaire,
5425 semaine, 327-1017

COIFFEUR

COIFFEUR pour homme et femme,
secteur Outremont, 691-8200.

322 CLUBS, RESTAURANTS, HOTELIERIE

RESTAURANT FRANCAIS recherche
cuisinier(e) serveuruse minimum...

325 TECHNIQUE, METIERS

MECANICIEN EN REFRIGERATION
Important contracteur en climatis-

325 TECHNIQUE, METIERS

MECANICIEN (E) classe 1, 2 ou 3
démonté(e) chez spécialiste de...

328 INDUSTRIE DU VETEMENT

MANUFACTURER robes pour
dames, recherche spécialiste en...

334 SERVICES DOMESTIQUES

COUPLE demande pour maison
dans les Laurentides, les tâches...

340 EMPLOIS DIVERS

NOUVEAU BUREAU demande
15 téléphonistes à temps partiel,

340 EMPLOIS DIVERS

TRAVAILleur, auto nécessaire,
5425 semaine, 327-1017

340 EMPLOIS DIVERS

TRAVAILleur, auto nécessaire,
5425 semaine, 327-1017

COIFFEUR

COIFFEUR pour homme et femme,
secteur Outremont, 691-8200.

322 CLUBS, RESTAURANTS, HOTELIERIE

RESTAURANT FRANCAIS recherche
cuisinier(e) serveuruse minimum...

325 TECHNIQUE, METIERS

MECANICIEN EN REFRIGERATION
Important contracteur en climatis-

325 TECHNIQUE, METIERS

MECANICIEN (E) classe 1, 2 ou 3
démonté(e) chez spécialiste de...

328 INDUSTRIE DU VETEMENT

MANUFACTURER robes pour
dames, recherche spécialiste en...

334 SERVICES DOMESTIQUES

COUPLE demande pour maison
dans les Laurentides, les tâches...

340 EMPLOIS DIVERS

NOUVEAU BUREAU demande
15 téléphonistes à temps partiel,

340 EMPLOIS DIVERS

TRAVAILleur, auto nécessaire,
5425 semaine, 327-1017

340 EMPLOIS DIVERS

TRAVAILleur, auto nécessaire,
5425 semaine, 327-1017

COIFFEUR

COIFFEUR pour homme et femme,
secteur Outremont, 691-8200.

322 CLUBS, RESTAURANTS, HOTELIERIE

RESTAURANT FRANCAIS recherche
cuisinier(e) serveuruse minimum...

325 TECHNIQUE, METIERS

MECANICIEN EN REFRIGERATION
Important contracteur en climatis-

325 TECHNIQUE, METIERS

MECANICIEN (E) classe 1, 2 ou 3
démonté(e) chez spécialiste de...

328 INDUSTRIE DU VETEMENT

MANUFACTURER robes pour
dames, recherche spécialiste en...

334 SERVICES DOMESTIQUES

COUPLE demande pour maison
dans les Laurentides, les tâches...

340 EMPLOIS DIVERS

NOUVEAU BUREAU demande
15 téléphonistes à temps partiel,

340 EMPLOIS DIVERS

TRAVAILleur, auto nécessaire,
5425 semaine, 327-1017

340 EMPLOIS DIVERS

TRAVAILleur, auto nécessaire,
5425 semaine, 327-1017

COIFFEUR

COIFFEUR pour homme et femme,
secteur Outremont, 691-8200.

322 CLUBS, RESTAURANTS, HOTELIERIE

RESTAURANT FRANCAIS recherche
cuisinier(e) serveuruse minimum...

325 TECHNIQUE, METIERS

MECANICIEN EN REFRIGERATION
Important contracteur en climatis-

325 TECHNIQUE, METIERS

MECANICIEN (E) classe 1, 2 ou 3
démonté(e) chez spécialiste de...

328 INDUSTRIE DU VETEMENT

MANUFACTURER robes pour
dames, recherche spécialiste en...

334 SERVICES DOMESTIQUES

COUPLE demande pour maison
dans les Laurentides, les tâches...

340 EMPLOIS DIVERS

NOUVEAU BUREAU demande
15 téléphonistes à temps partiel,

340 EMPLOIS DIVERS

TRAVAILleur, auto nécessaire,
5425 semaine, 327-1017

340 EMPLOIS DIVERS

TRAVAILleur, auto nécessaire,
5425 semaine, 327-1017

COIFFEUR

COIFFEUR pour homme et femme,
secteur Outremont, 691-8200.

322 CLUBS, RESTAURANTS, HOTELIERIE

RESTAURANT FRANCAIS recherche
cuisinier(e) serveuruse minimum...

325 TECHNIQUE, METIERS

MECANICIEN EN REFRIGERATION
Important contracteur en climatis-

325 TECHNIQUE, METIERS

MECANICIEN (E) classe 1, 2 ou 3
démonté(e) chez spécialiste de...

328 INDUSTRIE DU VETEMENT

MANUFACTURER robes pour
dames, recherche spécialiste en...

334 SERVICES DOMESTIQUES

COUPLE demande pour maison
dans les Laurentides, les tâches...

340 EMPLOIS DIVERS

NOUVEAU BUREAU demande
15 téléphonistes à temps partiel,

340 EMPLOIS DIVERS

TRAVAILleur, auto nécessaire,
5425 semaine, 327-1017

340 EMPLOIS DIVERS

TRAVAILleur, auto nécessaire,
5425 semaine, 327-1017

COIFFEUR

COIFFEUR pour homme et femme,
secteur Outremont, 691-8200.

322 CLUBS, RESTAURANTS, HOTELIERIE

RESTAURANT FRANCAIS recherche
cuisinier(e) serveuruse minimum...

325 TECHNIQUE, METIERS

MECANICIEN EN REFRIGERATION
Important contracteur en climatis-

325 TECHNIQUE, METIERS

MECANICIEN (E) classe 1, 2 ou 3
démonté(e) chez spécialiste de...

328 INDUSTRIE DU VETEMENT

MANUFACTURER robes pour
dames, recherche spécialiste en...

334 SERVICES DOMESTIQUES

COUPLE demande pour maison
dans les Laurentides, les tâches...

340 EMPLOIS DIVERS

NOUVEAU BUREAU demande
15 téléphonistes à temps partiel,

340 EMPLOIS DIVERS

TRAVAILleur, auto nécessaire,
5425 semaine, 327-1017

340 EMPLOIS DIVERS

TRAVAILleur, auto nécessaire,
5425 semaine, 327-1017

COIFFEUR

COIFFEUR pour homme et femme,
secteur Outremont, 691-8200.

322 CLUBS, RESTAURANTS, HOTELIERIE

RESTAURANT FRANCAIS recherche
cuisinier(e) serveuruse minimum...

325 TECHNIQUE, METIERS

MECANICIEN EN REFRIGERATION
Important contracteur en climatis-

325 TECHNIQUE, METIERS

MECANICIEN (E) classe 1, 2 ou 3
démonté(e) chez spécialiste de...

328 INDUSTRIE DU VETEMENT

MANUFACTURER robes pour
dames, recherche spécialiste en...

334 SERVICES DOMESTIQUES

COUPLE demande pour maison
dans les Laurentides, les tâches...

340 EMPLOIS DIVERS

NOUVEAU BUREAU demande
15 téléphonistes à temps partiel,

340 EMPLOIS DIVERS

TRAVAILleur, auto nécessaire,
5425 semaine, 327-1017

340 EMPLOIS DIVERS

TRAVAILleur, auto nécessaire,
5425 semaine, 327-1017

COIFFEUR

COIFFEUR pour homme et femme,
secteur Outremont, 691-8200.

322 CLUBS, RESTAURANTS, HOTELIERIE

RESTAURANT FRANCAIS recherche
cuisinier(e) serveuruse minimum...

325 TECHNIQUE, METIERS

MECANICIEN EN REFRIGERATION
Important contracteur en climatis-

325 TECHNIQUE, METIERS

MECANICIEN (E) classe 1, 2 ou 3
démonté(e) chez spécialiste de...

328 INDUSTRIE DU VETEMENT

MANUFACTURER robes pour
dames, recherche spécialiste en...

334 SERVICES DOMESTIQUES

COUPLE demande pour maison
dans les Laurentides, les tâches...

340 EMPLOIS DIVERS

NOUVEAU BUREAU demande
15 téléphonistes à temps partiel,

340 EMPLOIS DIVERS

TRAVAILleur, auto nécessaire,
5425 semaine, 327-1017

340 EMPLOIS DIVERS

TR





# AVIS LÉGAUX · APPELS D'OFFRES · SOUMISSIONS



## HÔPITAL GÉNÉRAL DE MONTRÉAL APPEL D'OFFRES ÉCONOMIE D'ÉNERGIE — PHASE I

L'Hôpital Général de Montréal, propriétaire, demande des soumissions pour les travaux d'implantation de mesures de conservation d'énergie.

Les plans, devis, documents contractuels et autres renseignements pourront être obtenus à compter du vendredi, 22 août 1986 à 10:00 heures, au bureau de M. Gilles Blanchard, à l'Hôpital Général de Montréal, 1650, avenue Cedar, bureau 620, Montréal, contre un chèque visé non remboursable de \$50 versé au propriétaire.

Les soumissions devront être accompagnées d'un cautionnement ou d'un chèque visé au nom du propriétaire pour un montant correspondant à 10% du coût de la soumission, en vigueur pour une durée de 90 jours après la date des soumissions. De plus, une lettre d'intention d'une compagnie d'assurance, concernant l'émission d'un cautionnement d'exécution et de paiement de main-d'œuvre et matériaux, pour un montant correspondant à 100% du coût de la soumission, devra accompagner ladite soumission.

Étant donné l'urgence des travaux à être exécutés, les entrepreneurs en plomberie-chauffage présenteront leurs soumissions comme entrepreneurs généraux pour l'ensemble des travaux, sous réserve qu'ils possèdent les permis requis.

Les soumissions, dans des enveloppes cachetées, seront reçues au Bureau des soumissions déposées du Québec à Montréal, jusqu'à 14:00 heures, heure en vigueur localement, le vendredi 5 septembre 1986.

Seuls sont admis à soumissionner, les entrepreneurs ayant leur principale place d'affaires au Québec et détenant une licence en vertu de la Loi sur la qualification professionnelle des entrepreneurs en construction.

Les entrepreneurs soumissionnaires sont responsables du choix de leurs sous-traitants, des garanties qu'ils entendent exiger d'eux, de leur solvabilité et du contenu de leur soumission. Ils doivent s'assurer qu'ils détiennent les permis et licences requis.

Le propriétaire ne s'engage pas à accepter la plus basse ou quelque autre des soumissions reçues.

Une visite obligatoire pour tous les soumissionnaires et leurs sous-traitants aura lieu le 28 août 1986 à 9:30 heures a.m., en présence de l'ingénieur ou de son représentant. Lieu de rencontre: hall d'entrée — 6e étage.

**M. Gilles Blanchard**  
Directeur de la planification  
et Services auxiliaires  
Hôpital Général de Montréal  
1650, avenue Cedar  
Montréal, Québec  
H3G 1A4



## Ville de Pierrefonds

### APPEL D'OFFRES

Soumission	ST 86-01	1 camionnette	3-4 tonne	2 portes
	ST 86-02	1 camionnette	1-2 tonne	2 portes
	ST 86-03	1 camionnette	1 tonne	2 portes
	ST 86-04	1 camionnette	3-4 tonne	4 portes (2 banquettes)
	ST 86-05	1 camionnette	1 tonne	4 portes (à benne)
	ST 86-06	3 camionnettes	1 tonne	2 portes (Magnavan)
	ST 86-07	1 camionnette	3-4 tonne	2 portes

La VILLE DE PIERREFONDS demande des soumissions en duplicata, sous enveloppe cachetée marquée «Soumission no ST 86...», adressée au greffier de la Ville, Monsieur Gabriel Legault, au 13665, boulevard Pierrefonds, Pierrefonds, Québec.

**Ces soumissions seront reçues jusqu'à 11 h  
LE MARDI 2 SEPTEMBRE 1986,  
et ouvertes publiquement immédiatement.**

Seules les soumissions sur les formulaires préparés par la Ville seront acceptées. Copies des plans et documents de soumission pourront être obtenues au Service du Génie, au 13665, boulevard Pierrefonds, Pierrefonds (téléphone 620-5111, poste 258), moyennant un dépôt non remboursable de cinquante dollars (\$50.00\$), pour chacune des soumissions précitées.

Chaque soumission doit être accompagnée d'un chèque visé tiré sur une banque à charte canadienne ou sur une caisse populaire, payable à l'ordre de la Ville de Pierrefonds, ou d'un cautionnement de soumission pour un montant au moins égal à dix pour cent (10%) du total de chaque soumission.

La Ville de Pierrefonds ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues, sans obligation de sa part. Elle se réserve en outre le droit de rejeter toutes les soumissions reçues ou d'omettre du contrat, avant qu'il ne soit signé, une ou plusieurs parties du bordereau de prix, si elle le juge à propos, sans responsabilité quelconque envers les soumissionnaires.

Gabriel Legault  
Greffier

## Transports Canada

### APPEL D'OFFRES

Transports Canada lance un appel d'offres pour les projets suivants:

**PROJET: QN-2086**  
Fourniture et installation d'un réseau d'approvisionnement d'eau ainsi que les travaux connexes à l'Aéroport de Gaspé, Québec.

**EXAMEN DES DOCUMENTS:** Fédération de la Construction du Québec (Montréal) Association de la Construction de Montréal (Montréal) Association des Constructeurs du Bas St-Laurent (Rimouski).

**DÉPÔT POUR DOCUMENTS DE SOUMISSION: \$75.00**  
**DATE DE CLÔTURE: 5 septembre 1986**

**PROJET: QN-2087**  
Remplacement de quatre toitures pour les bâtiments: radar, transmetteur, caserne de pompiers et l'Aéroparc à l'Aéroport International de Montréal, Mirabel, Québec.

**DÉPÔT POUR DOCUMENTS DE SOUMISSION: \$75.00**  
**DATE DE CLÔTURE: 5 septembre 1986**

**PROJET: QN-2088**  
Remplacement de quatre toitures pour les bâtiments: centrale thermique, tour de contrôle, centre des services et le lien piétonnier à l'Aéroport International de Montréal, Mirabel, Québec.

**DÉPÔT POUR DOCUMENTS DE SOUMISSION: \$100.00**  
**DATE DE CLÔTURE: 5 septembre 1986**

**EXAMEN DES DOCUMENTS:** Fédération de la Construction du Québec (Montréal) Association de la Construction de Montréal (Montréal).

Les soumissions cachetées et adressées au Surintendant, Gestion du Matériel, Transports Canada, C.P. 550, Édifice du Dépôt régional, 1435 Cardinal, aéroport int. de Montréal, Dorval, P.Q. H4Y 1B3, 633-3203, (no Telex 05-822544) seront reçues jusqu'à 15:00 heures, heure locale, à la date stipulée. Les documents de soumission seront obtenus à l'adresse ci-dessus sur présentation d'un chèque remboursable pour chaque projet fait au nom du Receveur Général du Canada.

Pour être prise en considération, la soumission doit être présentée sur les formulaires fournis par le Ministère et accompagnée de la caution précisée dans les documents de soumission.

Le Ministère ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

**R. IMBEAULT**  
Directeur Général, Aéroports  
Région du Québec

Le 13 août 1986

## Canada

### Ville de Pierrefonds

### APPEL D'OFFRES

**C-729 TRAVAUX D'AQUÉDUC, D'ÉGOUTS SANITAIRES ET PLUVIAL, D'ENTRÉES DE SERVICES, DE TRAVAUX PRÉLIMINAIRES DE RUES ET TRAVAUX CONNEXES SUR UNE LONGUEUR DE RUE APPROXIMATIVE DE 100 m**

**C-731 TRAVAUX D'ÉCLAIRAGE DE RUE ET TRAVAUX CONNEXES: 80 LAMPADAIRES ENVIRON**

**C-732 TRAVAUX DE PAVAGE, BORDURE, TROTTOIR ET TRAVAUX CONNEXES SUR UNE LONGUEUR DE RUE APPROXIMATIVE DE 2200 m**

**C-733 TRAVAUX DE TERRASSEMENT, GAZONNEMENT ET TRAVAUX CONNEXES AU PARC HÉLÈNE.**

La VILLE DE PIERREFONDS demande des soumissions en duplicata, sous enveloppe cachetée marquée «Soumission pour contrat C-...», adressée au greffier de la Ville, Monsieur Gabriel Legault, au 13665, boulevard Pierrefonds, Pierrefonds, Québec.

**Ces soumissions seront reçues jusqu'à 11 h  
LE MARDI 2 SEPTEMBRE 1986,  
et ouvertes publiquement immédiatement.**

Seules les soumissions sur les formulaires préparés par la Ville seront acceptées. Copies des plans et documents de soumission pourront être obtenues au Service du Génie, au 13665, boulevard Pierrefonds, Pierrefonds (téléphone 620-5111, poste 258), moyennant un dépôt non remboursable de cinquante dollars (\$50.00\$), pour chacun des contrats précités.

Chaque soumission doit être accompagnée d'un chèque visé tiré sur une banque à charte canadienne ou sur une caisse populaire, payable à l'ordre de la Ville de Pierrefonds, ou d'un cautionnement de soumission pour un montant au moins égal à dix pour cent (10%) du total de chaque soumission.

La Ville de Pierrefonds ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues, sans obligation de sa part. Elle se réserve en outre le droit de rejeter toutes les soumissions reçues ou d'omettre du contrat, avant qu'il ne soit signé, une ou plusieurs parties du bordereau de prix, si elle le juge à propos, sans responsabilité quelconque envers les soumissionnaires.

Gabriel Legault  
Greffier

## VILLE MONT-ROYAL

### APPEL D'OFFRES

### ASSURANCE GÉNÉRALE

Des soumissions cachetées seront reçues par l'acheteur à l'Hôtel de Ville, 90, avenue Roosevelt, Ville Mont-Royal, Québec, jusqu'à 11:00, le MARDI 1986-09-09, offrant une assurance de responsabilité générale globale, une assurance tout risques propriété, une assurance tout risques chaudières et machines, une assurance crime et responsabilité civile des administrateurs et dirigeants municipaux.

Les soumissions seront ouvertes en public immédiatement après l'heure indiquée à l'Hôtel de Ville, 90, avenue Roosevelt, Ville Mont-Royal.

Les devis et documents pertinents sont disponibles au bureau de la soumission.

La Ville Mont-Royal ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues et ce, sans encourir aucune dépense ou obligation envers les soumissionnaires.

Anne-Marie Kavicki  
acheteur

## LA BANQUE TORONTO-DOMINION

Avis est par les présentes donné que le contrat de vente en date du 13 août 1986 à LA BANQUE TORONTO-DOMINION de toutes dettes, présentes ou futures, payables à Moulures P. Fortin & Frères Ltée a été enregistré au bureau d'enregistrement de la division d'enregistrement de St-Jean le 14 jour d'août 1986, sous le numéro 183932.

Ce 15e jour d'août 1986.

### CORRECTIONS

à notre cahier publicitaire «M» du mercredi 20 août.

Page 19, les prix de la sélection de vêtements Harley auraient dû se lire: ord.: jusqu'à 24,99\$... 9,09\$ — 17,49\$.

Page 32, les prix des horloges carrées Seiko ont été transposés de haut en bas. Les prix de la 2e et 4e horloges auraient dû se lire 55,96\$ et 45,46\$.

Nous nous excusons auprès de notre clientèle pour ces inconvénients.

## IVANHOE inc.

### SERVICE DE L'ENLÈVEMENT DE LA NEIGE

Ivanhoe Inc. demande des soumissions pour l'enlèvement de la neige à différents centres commerciaux.

Ivanhoe ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions présentées.

Cet appel d'offres se termine à midi, le 4 septembre 1986.

Tous les contracteurs intéressés à soumissionner doivent communiquer ou venir chercher les formules nécessaires à l'adresse suivante:

**IVANHOE INC.**  
3500, de Maisonneuve  
Tour «A», 12e Étage  
Plaza Alexis Nihon  
Montréal (Québec)  
H3Z 2W4

Att: Mme Diane Cooke  
Tél.: 934-7729



Dian Fossey, assassinée le 27 décembre dernier.

## MEURTRE DE LA NATURALISTE DIAN FOSSEY Le suspect numéro un serait un chercheur américain

■ NAIROBI, Kenya (AP) — Un chercheur américain est devenu le suspect numéro un du meurtre de la naturaliste Dian Fossey, spécialiste des gorilles, retrouvée tuée à coups de machette dans son camp de montagne au Rwanda le 27 décembre dernier.

Actualités Régionales, un bulletin d'information publié en langue française par le ministère de l'Information du Rwanda, donne le nom du suspect: Richard McGuire, 34 ans, qui assistait Dian Fossey dans ses recherches sur les gorilles de montagne.

D'après le bulletin, le chercheur aurait tué Dian Fossey pour s'approprier ses recherches. De fait, Richard McGuire était le seul étranger au centre de recherches de Dian Fossey le 27 décembre 1985.

Ce jour-là, on découvrit le cadavre de la naturaliste, âgée de 53 ans, gisant dans sa case, le visage lacéré à coups de machette.

Pour les policiers et les amis de la naturaliste, Dian Fossey avait probablement été assassinée par un membre de son entourage, peut-être par vengeance. Rien n'avait été dérobé dans la case, hormis un passeport.

Mais le (ou les) meurtriers avaient retourné les matelas, fait valises et vêtements à terre, brisé une lanterne.

Conformément à ses volontés, Dian Fossey se fit enterrer à côté de ces gorilles qu'elle avait étudiés et défendus sans relâche pendant 18 ans. Elle les appelait

par leur petit nom, Oncle Bert ou Beethoven.

Par ses recherches, elle voulait habituer les gorilles de montagne — en voie de disparition — à la présence des humains, tout en détruisant l'archétype du gorille agressif à la King Kong.

**TRAVAUX**  
Ses travaux démontraient que ces animaux n'attaquent que pour protéger leur progéniture. Mais elle se fit beaucoup d'ennemis.

Ses opinions et un comportement parfois excentrique plongèrent dans l'embarras le gouvernement du Rwanda et certains de ses confrères. De surcroît, elle avait eu des relations orageuses avec ses anciens assistants.

Et, surtout, elle avait déclaré la guerre aux braconniers, qui tuaient ses gorilles bien-aimés pour en revendre la peau ou le squelette. On lui prêtait également une réputation de « sorcière blanche », qui, à coups de pratiques occultes, faisait décamper des braconniers terrorisés.

Des dizaines, voire des centaines de braconniers furent interrogés ou détenus dans son camp de montagne.

Aujourd'hui, près d'un an après sa mort, le projet pour les gorilles de montagne, qui rassemble plusieurs groupes naturalistes — qui furent souvent en désaccord avec Dian Fossey — prône la chasse aux braconniers; un développement contrôlé du tourisme et la sensibilisation des habitants de la région.

## AVIS LÉGAUX · APPELS D'OFFRES · SOUMISSIONS

Avis est par les présentes donné, conformément à l'article 1571D du Code civil, que Diffusion Renaissance Inc., ayant sa principale place d'affaires au 171, boul. de Montagne, Boucherville, district de Montréal, province de Québec, a transporté toutes ses créances et comptes de livres actuels et futurs à la Banque Continentale du Canada par acte daté du 14 mai 1986 et enregistré à Chambly, le 15 mai 1986, sous le numéro 706221.

**CORRECTIONS**

Dans LA PRESSE du jeudi 21 août 1986. La chemise sport et le pantalon sport seront disponibles la semaine prochaine seulement.

Dans notre cahier publicitaire «S» encarté le 20 août 1986

PS7 Pantalons sport pour garçon en velours côtelé aurait dû se lire 14,59\$ notre prix.

PS9 Les planches à roulette ne sont pas disponibles dans tous nos magasins.

PS22 Bas collection, rabais 25% aurait dû se lire: prix ord. 1,50\$ à 3,50\$ vente 1,13\$ à 2,63\$.

PS31 Les calculatrices «Sharp» ont été mal identifiées. A doit être D, B doit être C, C doit être B et D doit être A.

PS32 Le cahier de 108 pages à 1,09\$ et le cahier d'exercices de 80 pages ne sont pas tels qu'illustrés.

Nos excuses à notre clientèle.

**CANADA PROVINCE DE QUÉBEC District Arthabaska**

**Cour Supérieure**  
Présent Luc Parenteau, Protonotaire-adjoint

**LA SOCIÉTÉ COOPÉRATIVE AGRICOLE DES BOIS-FRANCS**  
Partie demanderesse

**SYSTÈME AGRICOLE PREFABEC INC.**  
Partie défenderesse

**ASSIGNATION**

ORDRE est donné à SYSTÈME PREFABEC INC. de comparaître au greffe de cette cour situé au 800, Bois-Francs sud, Arthabaska, dans les TRENTÉ (30) jours de la date de la publication du présent avis dans le journal LA PRESSE.

Une copie de l'avis de radiation de privilège selon l'article 2103 du Code civil a été remise au greffe à l'intention de Système Prefabec Inc.

Arthabaska, le 18 août 1986

**MUNICIPALITÉ DE LA PARROISSE DE ST-RAPHAËL DE L'ÎLE BIZARD**

### APPEL D'OFFRES

**PROJET:** Construction de la garderie Campamuse

**PROPRIÉTAIRE:** Municipalité de la Paroisse de St-Raphaël de l'Île Bizard

**ARCHITECTES:** HOULE, THERIAULT ASSOCIÉS  
3634, rue Aylmer  
Montréal  
H2X 2C2  
(514) 844-8103

La Municipalité de la Paroisse de Saint-Raphaël de l'Île Bizard demande des soumissions pour la construction d'un nouveau bâtiment abritant la garderie Campamuse.

Les plans, devis et documents contractuels seront disponibles à compter du 22 août 1986 au bureau des architectes contre un dépôt de vingt-cinq dollars (\$25.00) non remboursable, sous forme de dépôt en argent ou chèque visé au nom des Architectes.

Les entrepreneurs doivent accompagner leur soumission d'un chèque visé correspondant à 5% du montant de la soumission, fait à l'ordre de la Municipalité de la Paroisse de Saint-Raphaël de l'Île Bizard ou d'un cautionnement de soumission établi à 10% du montant de la soumission et valide pour une période de 45 jours à partir de la date d'ouverture des soumissions. Le soumissionnaire devra fournir les cautionnements d'exécution et de paiement des gages, matériaux et services avant la signature de son contrat.

Les soumissionnaires devront remettre leur soumission (l'original et 2 copies) au plus tard le 4 septembre 1986, 16:00 heures, heure en vigueur localement à l'hôtel de Ville, 350 rue de l'Église, Île Bizard, Qué.

Les soumissions seront ouvertes publiquement le même jour et à la même heure.

Le propriétaire ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues.

Gaston Ladouceur,  
secrétaire-trésorier

**Société des alcools du Québec**

**Appel d'offres**

**PROJET: PRODUITS PÉTROLIERS**  
DOSSIER: SP-649

Des soumissions ayant pour objet la fourniture de divers types de produits pétroliers échelonnée sur une période d'un (1) an seront reçues au plus tard à 11:00 heures (heure locale), le 9 septembre 1986 par la Société des alcools du Québec, tel que stipulé au document d'appel d'offres.

Le document complet d'appel d'offres est disponible du lundi au jeudi (inclusivement) de 8:30 heures à 12:30 heures, de 13:30 heures à 17:00 heures et le vendredi de 8:30 heures à 12:30 heures, aux adresses suivantes:

<b>SIÈGE SOCIAL</b> 905 Ave de Lorimier Montréal, QC H2K 3V9	<b>CENTRE DE DISTRIBUTION DE MONTRÉAL</b> 2021 des Fûtaillies Montréal, QC H1N 3M7	<b>CENTRE DE DISTRIBUTION DE QUÉBEC</b> 2900 rue Einstein Ste-Foy, QC G1X 3X4
---	---	--

Le document complet d'appel d'offres est disponible gratuitement.

Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant obtenu le document d'appel d'offres directement de la Société des alcools du Québec et ayant une place d'affaires au Québec sont admises à soumissionner.

La Société des alcools du Québec ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues.

**appel de candidatures**

**Gouvernement du Québec**

**Ministère du solliciteur général**  
**Sûreté du Québec**

**OBJET:** Acquisition de services de soutien technique aux logiciels d'exploitation du Service de l'informatique.

La Sûreté du Québec procède à la tenue d'un concours afin de mandater une firme de conseillers en informatique ayant de l'expérience dans les logiciels MVS, VTAM, CICS, IDMS/DB, DC, dans le but de fournir des services de soutien technique aux logiciels d'exploitation et aux liaisons téléinformatiques ainsi que des services conseils.

Le contrat, d'une durée de un (1) an, débute le 1er octobre 1986.

Seules sont admises à présenter leur soumission, les personnes physiques, sociétés ou corporations ayant une place d'affaires au Québec.

Les documents nécessaires à la présentation d'une soumission sont disponibles à l'adresse suivante:

**Sûreté du Québec**  
Service de l'informatique  
1701 Parthenais, local CB-06-3  
Montréal (Québec)  
H2L 4K7  
Tél.: (514) 598-4301

Les soumissions doivent être reçues à cette même adresse avant 15 heures, le 15 septembre 1986.

La Sûreté du Québec ne s'engage à accepter aucune des candidatures reçues.

La Direction de la planification  
Jean Tellier, d.g.a.

**Québec**

TRÈS DÉÇUS DES DERNIÈRES OFFRES PATRONALES

# Les ingénieurs d'Hydro-Québec pourraient recourir à la grève

Les ingénieurs d'Hydro-Québec sont en colère. Ils ne prêtent pas du tout la dernière offre patronale et sont même prêts à faire des journées de grève pour le faire comprendre à leur employeur. La dernière grève des ingénieurs de la société d'État remonte à 1970.

LISA BINSSE

Quelque 200 ingénieurs ont manifesté leur mécontentement tôt hier matin devant les bureaux d'Hydro-Québec situés au 855, rue Sainte-Catherine est, à Montréal.

M. Pierre Lemieux, président du Syndicat professionnel des ingénieurs d'Hydro-Québec, a

précisé hier que la société d'État avait formulé le 8 juillet une offre moins généreuse que celle de novembre 1985.

Cette offre, a-t-il dit, a été très mal reçue par les membres. Elle a été repoussée à l'unanimité par le bureau de direction du syndicat qui recommandera son rejet. Les 1 100 ingénieurs sont convoqués à une assemblée générale le 9 septembre à ce sujet. Ils seront également appelés à voter sur les 15 jours de grève et le déblocage de \$250 000 du fonds «d'éventualité» pour défrayer les moyens de pression.

Hydro n'offre rien d'autre qu'un montant forfaitaire équivalant à 3,5 p. cent du salaire annuel, pour la première année de

la convention collective de trois ans. Pour les deux autres années, l'offre prévoit une hausse de 2 p. cent par année.

Mme Francine Beaudry, porte-parole de la société d'État, a expliqué que la proposition salariale est conditionnelle à l'implantation d'un nouveau régime de rémunération pour les ingénieurs à son emploi d'ici 1988. Le salaire annuel moyen au 1er août 1986 est de \$52 070. Selon une étude comparative effectuée par Hydro-Québec et avec laquelle le syndicat n'est pas tout à fait en accord, les ingénieurs recevraient un salaire global supérieur de 23,9 p. cent à celui payé dans 19 autres entreprises de même taille.

Mme Beaudry soutient que le régime actuel crée des problèmes à la société d'État. Les activités de celle-ci ont évolué au fil des ans et, aujourd'hui, elle désire pouvoir déterminer les postes et les niveaux de rémunération selon ses besoins et suivant le marché.

C'est justement le nouveau régime de rémunération qui provoque l'insatisfaction des ingénieurs. M. Lemieux soutient que le plan de carrière en vigueur favorise la compétence de l'individu; le nouveau plan favoriserait plutôt l'individu dans le poste sans égard à la compétence. Ce nouveau régime modifierait des clauses importantes du contrat actuel, dont le développement personnel, l'ancienneté, la re-

classification, le mouvement de personnel et la rémunération.

«Hydro voudrait qu'on signe une convention collective en blanc, poursuit M. Lemieux, et si ça ne marche pas, qu'on soumette le tout à l'arbitrage. Les membres ont réagi violemment. Ils ne veulent même pas qu'on en discute avec l'employeur.»

Selon M. Lemieux, il est clair que l'entreprise veut réduire l'écart entre les salaires de ses ingénieurs et ceux du marché comparable. Il soutient que l'étude de comparaison est mal faite, notamment parce que ce ne sont pas uniquement des ingénieurs qui y sont étudiés.

Le syndicat est prêt à négocier, mais veut d'abord recevoir une proposition détaillée pour savoir ce qu'Hydro a vraiment en tête.

Les ingénieurs sont sans convention depuis décembre 1985. Le syndicat demande des hausses salariales de 7,5 p. cent pour la première année, 8,5 p. cent la deuxième et 9 p. cent la troisième et dernière année du contrat. Les autres demandes touchent la sécurité d'emploi, les contrats à forfait, la mobilité du personnel et la formation.

## Pas assez d'infirmières à Louis-H-Lafontaine ?

Les infirmières de l'hôpital psychiatrique Louis-Hippolyte-Lafontaine ont dénoncé cette semaine le manque chronique d'effectifs dans leur établissement. Elles demandent, par lettre, l'intervention du ministère de la Santé et des Affaires sociales de même que du Conseil des services essentiels.

«Lors de périodes de négociation de convention collective, peut-on lire dans cette lettre, le secteur de la santé demeure le point de mire de la population. On tient à maintenir la même qualité de service dans les hôpitaux.»

La loi des services essentiels exige la présence de 90 p. cent des effectifs lors d'une grève. Or, selon une étude des infirmières, cette proportion n'est pas respectée en temps normal.

# Super-achat

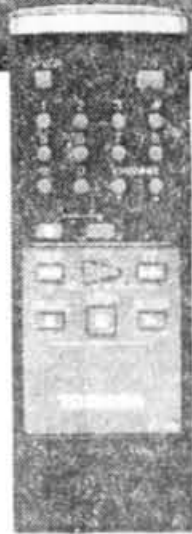
## EATON-TOSHIBA



Un magnétoscope format VHS de cette qualité à un tel prix, ça c'est un super-achat!

Prix super-achat Eaton

# 499<sup>99</sup> ch.



1. Le magnétoscope V900 de Toshiba avec télécommande sans fil à accès sélectif: un monde de possibilités au bout des doigts!
  - Syntonisation à accès sélectif;
  - Touches marche-arrêt, avance rapide et rembobinage;
  - Système de repérage (en marche lente);
  - Touche télé-magnétoscope; commutateur marche-arrêt;
  - Cadrage, ralenti et avance image par image.

En plus, ces caractéristiques recherchées:

- Dispositif «HQ» pour une image parfaite;
  - Syntonisateur rapide et précis, à possibilité de 100 canaux, selon la câblocompatibilité;
  - Programmation de 4 émissions en 14 jours;
  - Enregistrement à une seule touche;
  - Et de nombreux autres avantages à la fine pointe!
- Voilà un magnétoscope qui offre beaucoup pour son prix!



Vidéocassettes vierges à la demi-douzaine!

2. Sony T120, format VHS.
  - 2A. (Non représentées) Sony L750, format Beta.
- Prix super-achat Eaton

**49<sup>99</sup>** le paquet de 6



**Télécouleurs super-achats: allez-y en toute confiance!**

Renseignez-vous au sujet de la garantie Toshiba de 50 mois sur les télécouleurs Blackstripe.

Eaton Centre-ville, 5e étage, et à ou par Anjou, Pointe-Claire, Cavendish, Laval, Saint-Bruno, Belloeil, Rockland et LaSalle. Rayons 260 et 460. Venez ou téléphonez: 284-8484

**Télécouleur Blackstripe 20 po à télécommande**

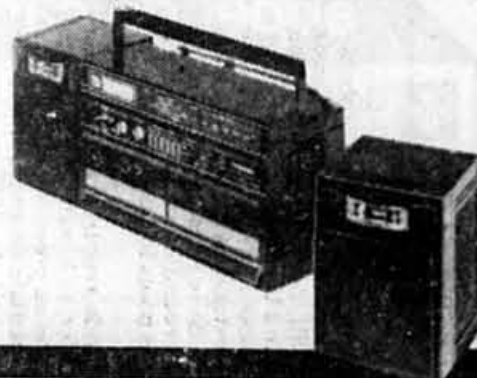
3. Modèle câblocompatible CM940C Toshiba avec télécommande à 17 touches. Minuterie d'arrêt automatique (jusqu'à 90 minutes). Qualité et rendement Blackstripe Toshiba. Prix super-achat Eaton 579.99

**Télécouleur Blackstripe FST 21 po à télécommande**

- Les FST: des modèles Blackstripe innovateurs!
- Écran plat à plus grande surface utile. Moins de perte d'image en périphérie.
  - Distorsion réduite au minimum grâce à l'écran plat.
  - Télécommande à accès sélectif direct; minuterie d'arrêt automatique (jusqu'à 180 minutes); câblocompatible.
  4. Modèle CX2040C avec prises pour appareils audio et vidéo. Prix super-achat Eaton 659.99 ch.

- 4A. (Non représenté). Modèle stéréo CX2060C pour la télévision stéréo. Prises pour appareils audio et vidéo. Prix super-achat Eaton 879.99 ch. Une chaîne polyvalente des plus complètes à prix super-achat
5. Toshiba innove encore! Au bas de cette chaîne stéréo AM-FM un tiroir avec lecteur de disques compacts, à mémoire de 16 sélections. En plus: une table de lecture semi-automatique pour tous vos disques ordinaires. Et pour vos cassettes? Un cassettephone double permettant la duplication. Aussi: un égaliseur à trois bandes. Et vous apprécierez le rendement des enceintes comprises. Ne manquez pas une occasion pareille! Modèle SL3186. Prix super-achat Eaton 549.99 l'ens.

- Radio-cassette double AM-FM Toshiba portatif
6. Un excellent appareil à prix d'abaissement! Enceintes amovibles; syntonisateur à affichage numérique et mémoire de 10 postes. Duplication cassette à cassette et égaliseur à 5 bandes pour un son sur mesure. Modèle RT7166. Prix super-achat Eaton 219.99 ch.



VENEZ OU TÉLÉPHONEZ **284-8484**

Centre-ville: 10h à 18h; juv., ven. 10h à 21h; sam. 9h à 17h.  
Autres magasins Eaton: 9h30 à 18h; juv., ven. 9h30 à 21h; sam. 9h à 17h.

Lorsque vous magasinez chez Eaton, n'hésitez pas à prendre un repos bien mérité et à venir déguster un excellent repas à la salle à manger ou à l'un de nos libre-service Eaton. C'est un rendez-vous!

Les restaurants **Faton**  
Le fin du fin pour les clients gourmants



Crédit accepté avec la carte Eaton



Les cartes American Express, Visa, et MasterCard sont aussi acceptées pour les achats en personne.

# EATON

VOTRE GARANTIE DE QUALITÉ À JUSTES PRIX

CENTRE-VILLE  
St-Catherine et University

MONT-ROYAL  
Centre Rockland

ANJOU  
Galeries d'Anjou

POINTE-CLAIRE  
Centre commercial Fairview

CÔTE-ST-LUC  
Mail Cavendish

LAVAL  
Carrefour Laval

LASALLE  
Carrefour Angrignon

SAINTE-BRUNO  
Promenades St-Bruno

BELOEIL  
Mail Montclair